

645  
1985/2

საქართველოს  
საბჭოთავო  
კულტურის  
მინისტრო



ISSN 0321-1509

# საბჭოთავო კულტურა

4  
1985



**მიხეილ სააკაშვილს ქა გორგაზოვი**

საკვ ცენტრალური კომიტეტის პენსიონარი მდივანი

**„საქართველოს ხალი“**

საქართველოს კომპარტიის ცენტრალური კომიტეტის  
ყოველთვიური საზოგადოებრივ-პოლიტიკური და მხა-  
ტკრულ-ლიტერატურული ჟურნალი.



**«SAKARTVELIOS KALI»**

Ежемесячный общественно-политический  
и художественно-литературный журнал  
ЦК КП Грузии.



# საინფორმაციო ცნობა

## საბჭოთა კავშირის კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტის პლენუმის შესახებ

17.970

1985 წლის 11 მარტს გაიმართა საბჭოთა კავშირის კომუნისტურ-პარტიის ცენტრალური კომიტეტის რიგგარეშე პლენუმი. ცენტრალური კომიტეტის პოლიტბიუროს დაჯავლები პლენუმი განსა ხკე ცენტრალური კომიტეტის პოლიტბიუროს წევრმა, ხკე ცენტრალური კომიტეტის მდივანმა აშხ. შ. ს. გორბაჩევმა.

ხკე ცენტრალური კომიტეტის გენერალური მდიანის, სსრ კავშირის უმაღლესი საბჭოს პრეზიდიუმის თავმჯდომარის კ. უ. ჩერნენკოს გარდაცვალებასთან დაკავშირებით პლენუმის მონაწილეებმა წესიერი საშვილიარო დღეობი სესხ პატივი კონსტანტინე უსტინის ძე ჩერნენკოს სსოვას.

პლენუმმა აღნიშნა, რომ საბჭოთა კავშირის კომუნისტურმა პარტიამ, შოვლა საბჭოთა ხალხმა დიდი დანაკლისი განიცადა. გარდაცვალება გამოჩენილი პარტიული და სახელმწიფო მოღვაწე, პატრიოტი და ინტერნაციონალისტი, თანამიმდევრული მებრძოლი კომუნისტის იდეალების გამარჯვებისა და ქვეყნად მშვიდობის დამკვიდრებისათვის.

კონსტანტინე უსტინის ძე ჩერნენკომ მთელი თავისი სიცოცხლე შუალა ლენინური პარტიის საქმეს, საბჭოთა ხალხის ინტერესებს. სადაც უნდა გაეგზავნა პარტიას, იგი ყველან მისთვის ჩვეული თავდადება იმბროდა ხკე პოლიტიკის განხორციელებისათვის.

დიდ ურადლებას უთმობდა კონსტანტინე უსტინის ძე ჩერნენკომ კურსის თანამიმდევრულ გატარებას, რომლის მიზანია განვითარებული სოციალიზმის სრულყოფა, ეკონომიკური და სოციალური განვითარების დიდმშენველური ამოცანების გადაწყვეტა, საბჭოთა ხალხის კეთილდღეობისა და კულტურის დონის ამაღლება, მასების შემომდგომი აქტიურობის შემდგომი გაზრდა, იდეოლოგიური მუშაობის გაუმჯობესება, დისცილინის, კანონიერებისა და წესრიგის განმკვიცება.

კონსტანტინე უსტინის ძე ჩერნენკომ დიდი წვლილი შემატა მოქმე სოციალისტურ ქვეყნებთან ყოველმხრივი თანამშრომლობის შემდგომ განვითარებას, სოციალისტური ეკონომიკური ინტეგრაციის განხორციელებას, სოციალისტური თანამშრომლობის პოზიტივის განმკვიცებას. მისი ხელმძღვანელობით მტკიცედ და თანამიმდევრულად სორიცილებოდა სხვადასხვა საზოგადოებრივი წყობილების სახელმწიფოთა მშვიდობიანი თანაცხოვრობის პრინციპები, საკადრისი პასუხი ეძლეოდა იმპერიალიზმის აგრესიულ ზრახვებს, წარმოებდა დუღალავი ბრძოლა იმპერიალიზმის მიერ თავისთვისველი გამაღებული შთაბრძნების შეწყვეტისათვის, ბირთული ომის საფრთხის თავიდან აცილებისათვის, ხალხთა საიმედო უშიშროების უზრუნველყოფისათვის.

თავიღონიერით უფროსილდებოდა კონსტანტინე უსტინის ძე ჩერნენკო ჩვენი კომუნისტური პარტიის ერთიანობას, ცენტრალური კომიტეტისა და მისი პოლიტბიუროს საქმიანობის კოლექტიურ ხსილას. იგი შუდამ ისწრაფოდა, რომ პარტიას ყველა დონეზე ემოქმედა როგორც შერულ, აწყობილ და მებრძოლ ორგანიზმს. მას კომუნისტთა აზრებისა და საქმეების ერთიანობა მიანდა ყველა ჩვენი წარმატების, ნაკლოვანებთა დაძვების საწინდრად, განურღველი წინსვლა-განვითარების საწინდრად.

პლენუმმა აღნიშნა, რომ ამ გლოვის დღეებში კომუნისტები, მთელი საბჭოთა ხალხი კიდევ უფრო მჭიდროდ დაირაზმებიან პარტიის ცენტრალური კომიტეტისა და მისი პოლიტბიუროს გარშემო, საბჭოთა ადამიანები სრულიად საფუძვლიანად რაცხენ პარტიას საზოგადოების ხელმძღვანელ, წარმმართველ ძალად და მტკიცეე აქტივადანკვეთილ თავდადებათ იბრძოლონ საბჭოთა კავშირის კომუნისტური პარტიის ლენინური საშინაო და საგარეო პოლიტიკის რეალიზაციისათვის.

ცენტრალური კომიტეტის პლენუმის მონაწილეებმა ღრმა სამართიარი გამოვლენად განსვენებულის ოჯახის წევრებს და ახლობელებსაქვებ.

ცენტრალური კომიტეტის პლენუმმა განიხილა ხკე ცენტრალური კომიტეტის გენერალური მდიანის არჩევის საკითხი.

პოლიტბიუროს დაჯავლებით ამ საკითხზე სიტყვა წარმოიტვა პოლიტბიუროს წევრმა აშხ. ა. ა. გორბაჩოვმ. მან შეიტანა წინადადება აირჩიონ ხკე ცენტრალური კომიტეტის გენერალურ მდიანად აშხ. შ. ს. გორბაჩოვი.

პლენუმმა ხკე ცენტრალური კომიტეტის გენერალურ მდიანად ერსთულენად აირჩია აშხ. შ. ს. გორბაჩოვი.

შემდეგ პლენუმზე გამოვიდა ხკე ცენტრალური კომიტეტის გენერალური მდიანი აშხ. შ. ს. გორბაჩოვი. მან უღრმესი მადლობა მოახსენა ხკე ცენტრალური კომიტეტს დიდი წვლილისათვის და აღენიშნა, რომ ძალზე კარგად ესმის, რაოდენ დიდი პასუხისმგებლობა ეკისრება ამასთან დაკავშირებით.

აშხ. შ. ს. გორბაჩოვმა ხკე ცენტრალური კომიტეტს აღუთქვა, რომ ძალ-ღონეს არ დაიშურებს, რათა ერთგულად ემსახუროს ჩვენი პარტიას, ჩვენი ხალხს, დიდ ლენინურ საქმეს, რათა განურღველად სორიცილებოფეს ხკე საზოგადო მითითებები, უზრუნველყოფილ იქნეს შემკვიდრებითა სსრ კავშირის ეკონომიკური და თავდავიითი ძლიერების შემდგომი განმკვიცების, საბჭოთა ხალხის კეთილდღეობის გაუმჯობესების, მშვიდობის დამკვიდრების ამოცანების გადაწყვეტისა, რათა განურღველად სორიცილებოფეს კომუნისტური პარტიისა და საბჭოთა სახელმწიფოს ლენინური საშინაო და საგარეო პოლიტიკა.

ამით ცენტრალური კომიტეტის პლენუმმა მუშაობა დაამთავრა.

ქ. მსხ. კ. კავშირის  
სახ. საბ. ინსტრუქცია  
2008 წლის 10 მარტი



Յ. Մ. ՆՈՂԵՅԻՍԻ

# ვ. ი. ლენინის ნატილობის დღისადმი



ლენინის ენციკლოპედიაში მემკვიდრეობაში განსაკუთრებული ადგილი უჭირავს დედისადმი, მარია ალექსანდრეს ასულ ულიანოვასადმი მიწერილ ბარათებს. ისინი თავის დროზე უფროს „პროლეტარსკაია რევოლუციის“, „ლენინის კრებულების“ დაიბეჭდა და ცალკეც გამოიცა („წერილები მახლობლისადმი“).

ლენინი დედას წერილს კვირაში ერთხელ მაინც წერდა. ათწლაზე სრულად შეზღოხულია 1908—1909 წლების მიმოწერა. ამ მასალის მიხედვით რამდენიმე შეიძლება მსჯელობა ვ. ი. ლენინის ცხოვრების წესზე, მის ჩვეულებებზე; მიღრეკილებებზე, ადამიანებისადმი დამოკიდებულებაზე.

ლენინის და მ. ი. ულიანოვა აღნიშნავს, რომ ლენინს განსაკუთრებით დიდა უყვარდა. იგი ზრუნავდა, რომ დედას უყურო, მშვიდად ეცხოვრა. მის წერილებში უამრავი შეიძლება დედის განწირულობის შესახებ: „კარგად მოეწყო თუ არა სასაბურთო?“, „თბილისი თუ არა ბინა?“, „ზაფხულში მას კარგი დასვენება ესპორტზე“, „გისურვებ ნაღვლით იზინო, მეტი დაისვენო და განმარტობი იყო“. მარია ილიას ასული ივონებს, რომ „ლენინის უფრადლება დედისადმი უფრო ძლიერ მაშინ შევადინებოდა, როცა დედას თავს რამე უყურებდა დატუტებოდა, უხებდებოდა კი დედას მთელი თავისი სიცოცხლის მანძილზე არ მოკლებია. ჩვენი ოჯახის ნაწილი, ხან მორეე წევრს, ზოგჯერ რამდენიმესაც ერთად აპატობდნენ, დედას კი, რომელიც მაშინ უყვანო ხანში იყო შესული, ვამუშებდით სურდა თბილისი ციხეებში პატიმარი შევლინის სანახავად და სანოვარის გადასაცემად... დედა ყოველთვის იმ შვილიან იყო, ვისაც განსაკუთრებით სჭირდებოდა მისი დახმარება“.

მარია ულიანოვა შენიშნავს, რომ ვლადიმერ

დიდერ ილიჩის დამახასიათებელი თვისებები იყო პუტქუალობა და მკაცრი ეკონომია სეტრო სხსრების საყუთარი საჭიროებისათვის ხარჯვაში, ეს თვისებები ვალოდას, ალბათ, მემკვიდრეობით გაღმოცა დედისაგან, რომელსაც ბევრ რამეში ჰგავდა, ხოლო დედაჩვენი, — დასვენს მ. ი. ულიანოვა, ვერმანელი იყო და ხასიათის აღნიშნული თვისებები მას ძალიან ჰქონდა განვითარებული.

საინტერესო ბიოგრაფია აქვს ამ სახელოვან დედას: იგი ექიმის ქალიშვილი იყო, მიიღო ოჯახური განათლება. ექსტრინის წესით ჩააზრა გამოცდები სიმბირსკი სახალხო მასწავლებლის წოდებაზე, ვანათლებულმა, დიდი კულტურის ქალმა კარგად იცოდა რუსული და მსოფლიო ლიტერატურა, ფრანგული, გერმანული და ინგლისური ენები, უყვარდა მუსიკა და საუკეთესო შემსრულებელი იყო. გამოირჩეოდა ძლიერი ნებისყოფითა და სულიერი სიღაბით, კეთილშობილებით; მთელი თავისი ცხოვრება მთლიანად მიუძღვნა ოჯახს, ბავშვებს, სურდა ისინი აღზრდა პატრიონს, ვანათლებულ, იდეურადამიანებად. განსაკუთრებული პედაგოგიური თვისებებით დაჯილდოებულმა მოსიყვარულე დედამ უდიდესი ზეგავლენა მოახდინა შვილებზე, მას ესმოდა მათი რევოლუციური მოსწრებები, შეგობრობდა მათთან. დედამ მიღეს სიმბირსკით გადაიტანა ყველა ის უბედურება, რომლებიც ზედიზედ მხებიათ დაატდა ულიანოვების ოჯახს: ქმრის გარდაცვალება (1886), ცარიზმის დამპყმების მიერ შეიღობა — ალექსანდრეს სიკვდილით დასჯა (1887), ქალიშვილის ოლღას გარდაცვალება (1891), დანარჩენი შვილების მრავალჯერ დაპატიმრება და გადასახლება (ვლადიმერის, ანას, დიმიტრისა და მარიამის)...

ლენინისა და მის და-ძმებს უსაუფროდ

უყვარდათ დედა, ფიქრობდნენ მასზე, ზრუნავდნენ, თუ შირს იყვნენ, წერილებით უყვარდებოდნენ (ვ. ი. ლენინის დედა გარდაიცვალა 1916 წ., დასაფლავებულია დენინგრადში, ვოლკოვის სასაფლაოზე).

ნ. კრუცკაია გადმოგვცემს, რომ ილიჩს დედისაგან დაჰყვა ნებისყოფა და ადამიანისადმი სიყვარული. 1899 წ., როცა პოლიციის დებარტამენტის დირექტორმა ზეგონისკენ გესლიანად მიმართა მარიამ ალექსანდრეს ასულს: „უნდა ამჟამადღის თქვენი შვილების პატრონი: ერთი — ჩამოხარხარი, მეორესაც აგრეთვე მარტუფი მოვლდება“, — წამოგდა მარიამ ალექსანდრეს ასული და დიდიხეულად მუთყო: „ილიჩს, მე ვამაყო ჩემი შვილებით“...

ვ. ი. ლენინის მიმოწერები დედისადმი 1898 წლიდან იწყება (მაშინ მარიამ ალექსანდრეს ასული 56 წლისა იყო). პირველი წერილი დათარიღებულია 5 ოქტომბრით. მასში დასაჩაყა ვ. ი. ლენინის ცხოვრების პირობებზე, იმაზე, თუ რა ეკონომიურად და აურთადმოლად ხარჯავს ფულს.

დედისადმი გაგზავნილ ერთ-ერთ წერილში ილიჩი წერს, რომ ვარჯიშობს ენაში, რომ მას გერმანული დიდი გაკვირებით ემისი, ვერ აგვიინებს თანამოსახურს, და მერე დასძენს: „სულით არ ვიცი და საყმაღ გულმოღვივებ ვამტყობ ვერმანულ ენას“. აქ, რა თქმა უნდა, დასაჩაყა ვერმანული ცოცხალ წარმოქმნაზე, რომელიც პირველ ხანებში ვ. ი. ლენინის სიენის ენაშუშობოდა, შემდეგ თანდათან შეეჩვია და ამ ენას საფუძვლიანად დაუყოფა.

„ძვირთხასი დიდაყო!“ — ასე იწყებდა ლენინი წერილის წერას. მადლობის გამოხატავდა იყენებდა ფრანგულ სიტყვებს ფრანგულივე ტრანსკრიპციით: „მერსი“. წერილოთა ურთავულობა ასე მთავრდებოდა: „გოდებ მაგარა. შენი ვ. უ.“

ერთ-ერთი წერილიდან ჩანს, რომ ვ. ი. ლინინი ინტელიგენტურად მუშაობდა ბერლინის სამედიცინო ბიბლიოთეკაში. ამ ფაქტთან დაკავშირებით ვ. ი. კრუსკაია აღნიშნავს: „1905 წელს იგი (ვ. ი. ლინინი — რ. შ.) პირველად გაემგზავრა საზღვარგარეთ; იღებს უმაკვლოდ მათ შობებელთაგან, რადიკალიზაციის ცხოვრებას ბერლინში, თვალყურის ადევნებს მუშათა კრებობებს და ამავე დროს მცდელობდა ბერლინის სამედიცინო ბიბლიოთეკაში“.

„როგორც იქნა, მივიღე, ძვირფასო დედოკო, თქვენგან ამხავი, რამაც ძალიან გამამარცხა...“ — იტყობინება ვ. ი. ლინინი 1907 წ. 26 მარტილ დათარიღებულ წერილში. საინტერესოა ის ფაქტი, რომ როცა ვ. ი. ლინინი დღემამას სწერდა წერილს, მაინც „ძვირფასო დედოკოებს“ იწერდა.

„წერილები სწორად იმეორე არის მოკლე, რომ ცხოვრება მეტისმეტად ერთფეროვანია: მთელი ვარგეანი ვიკარებს უკვე ავიწყრეს: შინაგანი შიშით ვი ერთი დღე მეორესგან მხოლოდ იმით განსხვავდება რომ დღეს ერთ წიგნს კითხულობ, ხვალ მეორეს; დღეს სასტრონოდ მიდიხარ სოფლიდან მარჯვენა, ხვალ — მარცხნივ; დღეს ერთ ნაშრომს წერ, ხვალ — მეორეს“.

წერილებში ხშირად არის აღნიშნული, თუ რა ბუდეობა შეუძლიაბთი ვაქანიათ მას წიგნებს, რა წიგნებს წაკითხავს, რომელი არ იშლება ბიბლიოთეკაში და სხობის დაუფერებელი გამოუვსვენონ. ხშირად ლინინი აღნიშნავდა ამა თუ იმ თარგმანის თიერობას და პრაქტიკულ მნიშვნელობას ცხვობა თივის შრომების ბედის განთავსებას. ერთგან დღეს ატყობინებს: „სათუ-ტყ“ მწერს, რომ ამიზიხის წიგნი სახევევია. ამ არ ვიცოდი, მაგრამ სახევევო წიგნიც კვ სასარგებლო იქნება, ვინაიდან პრიმიტის და ვიშვების საითხიხი ათიურე აქვთ. ში იმასვე თი ვუტყობდი, რომ ასეთი თი გამეკუთმინება: გამოშრომა ჩემთის, ნიგაჲ. პრიმიტისს ატყვევებათის ეს ძალიან სამხიარული იქნებოდა“.

ზოგ წერილში დაპირაკია აღუთვლილი რომ შეიქმნა პირიბების შესახებ, იმავე, რომ ვ. ი. ლინინს სტარადებოდა ინტელსტრეტი, ენის გრამატიკა, განსაკუთრებით სინტაქსი, გეოგრაფიული და საკუთარ სახელთა დეკლარირი

1898 წლის მთისის წერილიდან ირკვევა, რომ ნადეჲდა კონსტანტინეს ასული კრუსკაია შუენესკოეში იმ დროს ჩახლთა, როცა ვ. ი. ლინინი საწადიროდ ყოფილოდა რუსეთსულელ ვლადიმერ იოსის ძალიან გაუხარდა „სტუმრების“ ჩახოვლა. დღეის იგი წერს: „ბო, ანთუბა მეითხობოდა, ვის ვებატებოთი ქორწილში: ვებატებოთი უკვლას, ილოდარ არ ვიცო, ხომ არ აქობებს ტიღერაკოფთი გამოგვიწავნოთ მიწვევას! ნ. კ.ს. როგორც იცი, ტრავკომპიურეი პირიბო წაუწენეს: თუ დაუყოვნებლივ არ დაქორწინებოდა, უკან დაბრუნდნის უფიხიო. მე სარულდებოდავ არ მინდა დავუშვა ეს, და ამიტომ ჩვენ უკვე ვიწყებთ...დავიდარა-

ბას“, რომ მოვასწროთ ჭვარის დეწერი მარხვამდე („პეტრეპავლობამდე“).

ვ. ი. ლინინი დედოკო თიარტრებში, მუწეშვებში, კონცერტებში, ანა სწერს ის დღეის მიუნხენიდან: „იმ დღეებში იპირაში ვიყავი, დღეი სიამოვნებით მომისმინე „უფისის კალი“. იგი ერთხელ მიმისმინებია უკანში (როცა ზარუდესკი მღეროდა). ვგრენბ ცმატროდელ წლის წინთ, მაგრამ ზოგერიო მტკილე ჩამრა მესხირებში. თუხსვა და სიმღერა კარგა. თიარტრებშიც (გერმანუსში) რამდენწერებო ვიყავი, და ზოგერე ვიგებდი, ყოველ შემთხვევაში, საერთოდ და მთლიანად. დაღიხართ თუ არა თქვენ მოსკოვის თიარტრებში? სხვა წერილში ილიჩი წერდა: „როგორკია ჩხოვის ახალი პიესა „სამი და“? ნახეთ თუ არა რა როგორი ვეჩვენათ? მე ვაგუთებში გამოხმობურბა ვაეყოფიხე“.

„პირველად ვიყავით კარგ კონცერტზე... წერდა ლინინიდან ხამარაო ილიჩი დედას, — და ძალიან სასიამოვნებო დავჩრჩი, — განსაკუთრებით ჩაიყოფის უკანსკული სიმფონიო... თუქულოდ საპარაში თუ არის ხომოვე კარგ კონცერტებში? გერმანულ თიარტრში ერთხელ ვიყავთ. ნინევე წმიადენა რუსულ სამხატვრო თიარტრში, მაჩვენა „უსტიკრუს“.

საინტერესოა მიუნხენიდან გამოვავანილი ბარბა, რომელიც ენებში მუეადიწობის ძებნა. იწინად, ჩხოვრე ენაში რომ არ ვმეცნობივოდი. საინტერესოა, ძალიან ახლოა პოლონურთან, უმარავი ძველი რუსული სიტყეებია“.

ზოგ წერილს ვ. ი. ლინინი და ნ. კ. კრუსკაია ერთად წერდენ, ზოგერე წერილი დასრულებულია და ნ. კ. კრუსკაია ახლად აგრძელებს. მაგალითად, სტრასენდენიდან (ფიუნტი) მოსკოვის გუბერნიის სერაუსოვის მარტის საღდურ მიხნეკოში 1907 წ. 27 ივნისს გავავანილი წერილი აგრძელებულია ნ. კ. კრუსკაიას მიერ: „ძვირფასო მარია ალექსანდრეს ასული, ვილოღის ჩვეულებად არა აქვს მოკითხვის წერილი, ამიტომ მე თითონ ჩემ მაგერე და დღეის მაგერე ვითოვთ სილასმას“.

შეინიშნება პირიბითაც: მართლთა, წერდეს ვ. ი. ლინინი და ნ. კ. კრუსკაია წერდენ, მაგრამ ჭერ ნ. კ. კრუსკაია წერის ვერცხვად, ბოლოში თი ილიჩი აგრძელებს: „ძვირფასო დედოკო ირიოდ სიტყვას მივყავს ნაღიას წერილს“.

ერთ-ერთ წერილში ვ. ი. ლინინი სწერს დედას, თუ როგორ მუშაობს მამისხის და წამართობიტაციონის წინააღმდეგ, როგორ მუშაობს და რა შობებელიდა მოახბობდა მარის ცხოვრებთა შესახებ ინტელსტრედავირის წიგნმა, აწველის ინფორმაციას იმის შესახებაც, რომ გამოვიდა გარკის ახალი მოზიხობა, „უკანსკული“ და სხვ. „უკვლას მტებისმეტად ვაგვიხარა, როცა შეიტყუეთ, რომ უბრძოში მიწყოვლიდა — წერდა ილიჩი დედას პარაზიდან ალუკაში. „ძალიან გიხოვ, ჩემო ძვირფასო, წერდვირს

ნუ გამოვიწვანო და პენსიიდან ეკონომიას ნუ ვასწავნი — ემუდარებოდა ვ. ი. ლინინი დედას.“

„ავსონ წაეყოფიე რეფერატო ტოლსტოის შესახებ, — შეიძლება ამ რეფერატოში შემოვირო შევიცარიო“. მაგრამ, როგორც ხანა, შევიცარიო ტოლსტოის შესახებ რეფერატის წაყისიხივად ვ. ი. ლინინი არ წახლდა. ამისთვის დედოკო ვწერ დედოკოიდან. მოულოდნელად... მოგვდი შევიცარიოში, დედავიკარ ქალაქებში და ვითიხობო რეფერატს“. მართლაც, ვ. ი. ლინინმა 1911 წელს წაიკითხა რეფერატი თემაზე „სტოლინიანი და რევოლუციონი“, ამასვე კითხულობდა ციურისში, ბერნში, ჟენევაში და პარაზში.

ერთ-ერთ ბარბოში ილიჩი დღეის ატყობინება: „პარაზიდან ამ ზაფხულში ძალიან შორს წავიდა — ტრაკოლე. თითქმის რუსული იტრებელიც რუსებს ვინან, რუსების საზღვარე ივა ვიგანა... უბნებში ვილა დედაკაცები ტრელი კახებით დღეიან — თითქმის მთელად რუსეთში“.

ტრაკოლიდან გავავანილი ერთ ბარბოში ნ. კ. კრუსკაია წერს დედამოძის, მიუღის ქალაქში ერთი ნაღიას იქახია, ჰუავთი საინტერესო ბუქნა, მაგრამ დედამას ვერ შეუვათივოთი, ხოლო ამ წერილს ილიჩი უბეჭვბობს: „უფოვეთი შევეწერე პატახისივმალ ვაპრობოლ უყარიხოლ სახამორო. მე საზილად ცუდად მემისს უყარიხოლო. ამ იფულიშვებთ ის თხილელ, რომელიც მეიღმუნა შევეწერე დაბადების მე-100 წლისთახს.“

დედა უშრომოდ უყვარდა იოსის. ნ. კრუსკაია იტყობს: „დედავიმერ ილოს ამ დღედა ყოველთვის ენატობოდა“. „სალოკარესი წიგნი აქვს, — მითხრა მან ერთხელ, — მამა რომ მოსწრებოდა შეიღის უბედურებას, არ ვიცო, ვაღიკუნდა თუ არა... ერთხელ ვაწეოთბი იფურენდა, გარდალიყვია ვინმე მარამ ალქისანდრეს ასული ულოანა ვიგე, იგივედ ვლადიმერ ილოს ძესხანდა რას ვებოდა, — სახეზე მტკილის ფერი აღეწეს. დედა ვაგვამცველია... ამ მოზარბი თურზე ვიღაც ხვდა ნ. ა. ულიანოვს გარდაცვალების იფურენდა ვაგუთი“.

ვ. ი. ლინინის მიერ დეღიხიხი მიწერილი ბარბოთბი უძვირფასესი დოკუმენტებია. საიდანაც ანკარა ვარკოსავთი ჩეგეს დღე სიყვარული და პატახისცემა მოშობილავია.

„განსაკვირებელი ფაქტია, რომ ვინააღლური აღმიანიწეს ურჩავლიხობა დღეებოთი დღეებთი ჰუავდი, რომ მათ თიავანი დღეიხიდან ბუგრად უფრო მტბე მიიღეს, ვიდრე მამისხივან“. (მ. ბოლიც).

„კადელით ქალი — დედა, ვისთვის სიყვარულში არ ივის ზღუდვ, არ ივის დაბრკოლებია, ვისი ძუძოთი გამოწრდილობა მთელი მხოლოდით ყოველივე შუენიერია აღამიანში სხის სიხიბისა და დღის რისკან არის, აი, რა გავსკვლავს ჩვენ სიყოცლის სიყვარულით!“ (მ. გორკი).

სტუმრობენ ნატა ქეშაძე და ზორბენიკოს რუსულან მალაღობრას



# დღეს ეპრანზე

რეპორტაჟი თელავის ექსპერიმენტული მუშაობა-ტექნიკური

წახლევითიანი ქალიშვილი სულ ახალ-გაზრდა. დიდრონ თვალში იკითხება, რომ მძიმე მოვალეობა, საშური სახე აისრია. ამიტომ დროდადრო სახეზე შეშფოთება ეჩვენება, ვარდისფერი ღაწვები ფეხებზე, ჰედა ტუნს იკნენებს და...

თუ მასთან საუბარი გსურთ, უნდა გაავიწყოთ, მაგრამ ჯერ მარტო გაუფიქროთ, სულ მალე ტელევიზორზე ნახავთ, რასაც აკეთებს. უპირატესად დაბნეული, რომელიც სადის-პეტროლი პეკია, ტელევიზორის ეკრანი ციმციმებს. მერე თანდათანობით იკვთება შავი ლაქები და ნათლად ჩანს გადამზადებული სასიერო მოედნიდან შეთეთრებული ფერი საწველი სამქროსკენ როგორ მიემართება.

იქ წახლევითიანი მწველავი ელის, რომელიც ჩრდობა და წამსვე გრძნობს მოაღვრეს ხელებს. გარეთ ყინავს და ქალიშვილმა ჯერ ვერ მოახწრო გათრეული თითების გათბობა, ფურს კი ეს ხელები ეთბობა და დამშვიდობა. იგი პატარა ქალის მორჩილია. შვად არის უკლებლად მისცეს ის, რაც გემორილება საცველმა ჯიბეში ჩაუყენა. ეკრანზე ჩანს საწველი აპარატი, რომელიც პირუტყვის მორგებულად უკეთია ბოლო, მეთუმებზე ლიტერი რძე მუშაობით მიდის სარძევე სამქროსკენ.

ქალიშვილმა ისე ზუსტად ჩაატარა წველა, რომ სადისპეტროსიდან შეინგნა არ მიუღია, მხოლოდ პირველი შეთეთრება რომ

ზღაპრით გაისტუმრა, სხვათაშორის გამო-ელაპარაკნენ: ორმიდამეთის წველის მთავარი მოვალეობა.

კარგი, — თქვა მან, ჩამოყრილი თმები თავის აქწვეთი გადაიყარა და ღიმილისას თეთრი კბილები გამოჩინა.

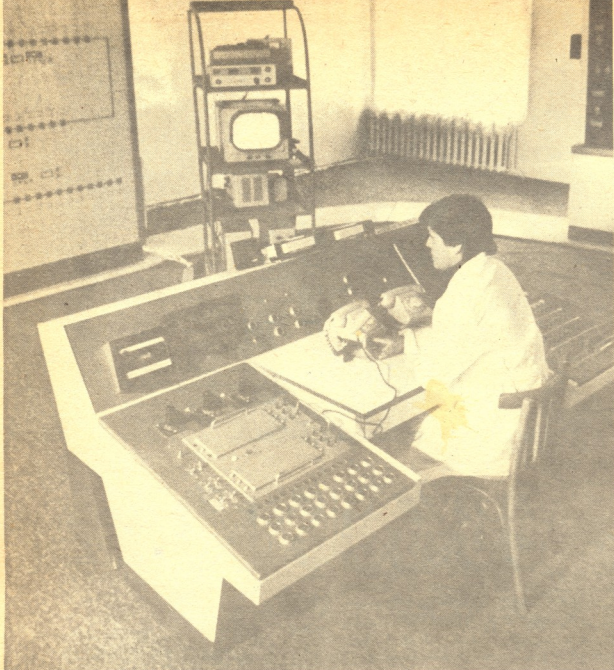
დღემ ორჯერ, დილა-საღამოს ორმიდამეთი ფურის მოწველა და მოვლა-დასუფთავება ადვილი არ არის. არც ის არის ადვილი, რომ წველიწველი ოთხი ათასზე მეტ ლიტრ რძეს აბარებდე და წველს, ყრილობის შესახებ დავა სუთითასის ჩაბარებაზე ფიქრობდე. ამას ყველა ვერ შეძლებს, ვერც იმას შეძლებს, რომ ყოველ დღეს ხუთ საათზე ადგეს, განსაკუთრებით, როცა გვიან წველა ტელევიზორის საინტერესო გადგემათ ღამენატები, ან მეგობრების გვიანი სტუმრობის შემდეგ. ამ დეტალების კითხვით გართული. მას ადრედახვე შეეპარა ოცნება გამოიმჩიებელი გამხდარიყო და დღეს ამ ოცნების ამარა.

როგორია დილის ხუთ საათზე მალეობა-რამ სიზმარი დავიფრთხოს, ოცნებებისა და ფიქრების თეთრი სურნელით სასუს თბილი ლოგინი დაგატყუებინოს, და თელავის მთავარიან ლამები ქარ-ყინვისაგან დევნილმა პაერმა სული შევიკრას? ამას ყველა ვერ გაუძლებს და მითუმეტეს, მაშინ როცა მშობლიური ლენტეხის მთები და ვაზაფულაზე ყვავილები აჭრელებული ორბეთის მალღობები გვლოდება.

დღე-მამა ლენტეხია, მისი ბავშვობა და სიამე ორბეთის მამაპაპურ სახლში დარჩა, თელავში კი სინქნელებია და კაფანდარა ქალიშვილი ამ სინქნელებს უმჯავდებდა. იმიტომაც აირჩიეს საქართველოს სსრ უმაღლესი საბჭოს დეპუტატად, რომ საქმეს შეემა და თავს ვერ იშვებს, მოვალეობაში იბრძება და ამოსვლას არ ცდილობს.

ეკრანი ყველა ციმციმებს, მაგრამ ახალ-არჩულ დეპუტატს ირა გოგებაშვილს ვეღარ ვხედავ, მის დიდ ტვირთზე ვფიქრობ, რომელიც ასე მძიმეა და მარტო ფიფიონი მიაცქს-უდრტვიწველად, დაუზივებლად და მე მგონი — ხალისი.

ფიქრისგან ახალშობილ ხბოების სიღამაზე გამოყვარა. ზოგან ორი ტუპი ერთ მანეთს ჩაკვრია და თბიანი. თავს ზემო ულტრასივებიანი ნაოურაა დაკიდებული და აჯანმრთლებს, ამბარებს მათ სუსტ სხეულს მუერნობის სექციონირები ნატა ქეშაძე და ზორბენიკოს რუსულან მალაღობრას ახალშობილებს ათავლიერებენ, მოსწონთ მათი გარეგნული იერი, კვების რაციონით ინტერესდებიან, მომვლულ დარჩენებს აძლევენ. ქალბატონი ნატა მუერნობის დაარსების დღიდან აგერ უკვე ოც წელზე მეტია აქ მუშაობს. ეკრანზე კარგად ჩანს მისი შეგერხილობა, თმა და ოდნავ მოღვლილი თვალები. რუსულანმა კი შრომის პირველი ნაბიჯები სხვაგან გააღება და აქ უკვე



დისკეტერ-ოპერატორი ლია ჩანაშიძე

კლუზში“ გაერთიანდნენ. ირა გოგებაშვილი, სემილა რუხაძე, ნინა წიკლაური, თინა ვარ-  
თანოვა, ელკო ლილიევი და სხვები ამ  
კლუზის წევრები არიან და 4 ათას ლიტრზე  
მეტ რძეს აპარებენ თითოეული ფურიდან  
წელწილში. მათ რიგებს ახალი ენთუზიას-  
ტები ემატებიან.

სადაც კი ფებს ვადავადგამო, ყველგან  
მართვის ავტომატური სისტემას დაგვხვდით,  
თი, თუნდაც იმ 2 400 პექტარი სანსაის  
დაწეშებისას. სამართავი პულტის დაზაზი-  
დან დილაკტე თითის დაჭერით ნებისმიერი  
საკვითი მტკობმაგი დაწადვარებით თელეთში  
აუვანილი მტკვრის წლეთ ირწყვება. მოსა-  
ვალეთ უხვი მოდის ნარწყავ მიწაზე განვი-  
თარბულთა მებეთობა, მუბოსტრბობა, მე-  
მინდვრებობა, მოპავეთ საკვით კულტურებობ.

1870 მსხეთფება საქონელს და მათ შო-  
რის 835 ფრს, სანამეთ დეკვალებას და  
უშობლებს, რომლებობ აქედან შემდეგ სა-  
კართფელოს სხვა რაიონებში იგზავნება, მოს-  
წრთ თფელეთის მიწის პარაქიანი მოსავლით  
შემზადებეთ საკვით. ამას ემატება ბოს-  
ლების ჯანსაღი ატმოსფერო, სითბო, სისუ-  
ფთავე, კარგი სანიტარული პირობები, პირ-  
ტუქვის დაუბმელი შენახვა, ფრმის წინ  
მსუბუქად გადახურული სასერონი მოედნები  
და ფოკლევე ამის შედეგად პროდუქტულ-  
ობა იზრდებ, რძის ხარისხი უმჯობესდებ.

აქაური რქე ნორმაზე მეტი ცხიმინია. ეს  
ნოყიერი რქე იგზავნება თბილისის ზოგი-  
ერთ საბავთო ბაზას და საავადმყოფოში.  
არისსა და ხორცის ჩაზარების გვეშეტი გადა-  
ჭარბებით სრულდება, კლუბლებს პრო-  
დუქტის თეთლიერებულება, 300 მანეთამდე  
იზრდება მუშის საშუალო თვიური ხელფასი,  
ამას ემატება პრემია, უმუშოსებდეთ მუშობა  
სამუშაო და საყოფაცხოვრებო პირობები,  
შენდება საცხოვრებელი ბინები, ახალი სა-  
ბავთო ბავა-ბალი, მალე გარემონტდება სოფ-  
ლის კულტურის სახლი, კაპიტალურ მშენებ-  
ლობას წლელს 600 ათისი მანეთი მოხმარ-  
დება.

მეურნეობის 1983 წლის მიწურულდან  
ბოძინა მოისწრაფოვით ხელმძღვანელობს.  
გენერალურ-დირექტორის მხარში უდგას პარ-  
ტული კომიტეტი, პროფკავშირები და კომ-  
კავშირული აქტივობა; ყველა მშრომელი, აფ-  
გილობრივი თუ ჩამოსული მუშა-მოხმარ-  
სურე, 500-მდე მშრომისუნარიანი ადამიანი,  
ჯანსაღი, შერული კოლექტივი. აქედან წას-  
ვლა არაფის არ სურს, ეს იმიტომაც, რომ  
მაღალთა მშრომითი ანაზღაურება. მაგალითად  
მეტწინაზოტი სეზონზე თვეში 700 მანეთს  
იღებს.

წინასაყრილობთ განწყობილება მეურნე-  
ობაში, ცილობზე წარმატებობ დასათავორო  
სურთფლობის ბოლო წელი. ამისათვის  
ხელმძღვანელებელი მშრომობენ და იმ სიხა-  
ლევებს ამკვიდრებენ, რომლებიც საყრად-  
დებო გახდა რესპუბლიკაში.

...მთელ დღებს ციმციმებს აქაური ტელე-  
ეკრანი და დღემ რამდენჯერმე აქედან  
თელეთობი მეურნის აბმა სვლას.

დარბაზულ, საქმის კარგ მივლენ სპეცია-  
ლისტად მოვიდა. მოზრდილთა სახბორებში  
მას უცებ საზე უნადებია და ტინაყრილ,  
ახალწყურულთა ვაეს უდისის ის მისი შევი-  
ლია, რომელმაც თბილისის სკოლა დაამთავ-  
რა და დამოკუთმებული შრომის გაცეთით-  
ლებს მეურნეობაში იღებს.

სადისტრეორდინ ზოტიტნიკოსებს კითხ-  
ვებს აბლვენ და ისინიდე უპასუბენენ.  
მეურნეობაში ყველა უნახვე მართვის ავ-  
ტომატიზებელი სისტემა მოქმედებს. სანუ-  
შაობები მექანიზებულთა. მუშახლები კი  
დამხმარე. ასევე დასუფთავებისას, საკვების  
დამზადება-ჩაბორავებისას, ფრების წვე-  
ლისას.

ახლა ეგრანზე საკვებდაამამუშავებელი  
საამწროთა. აქ მექანიზაქია აორკლებს  
თიხას, ურებს მას შერის ჰარხილს ბადაეს,  
კომბინირებულ საკვებს, მეტე რომპილოდე  
წლის აფორედეს, რომ საუზუნე უფრო გემ-  
რილი გამყოიედეს და ულუფა ამომხმარებ-  
ლამდე“ მიავსენ. წყალსაც კი კეთის გურ-  
ველად იღებენ სამელისსაგან განმებობებულ  
პირტუქვებში - ცხვიპირის ჯამ-ფილის  
დაბატონენ და სუფთა წყალი გადმორქვებს.  
მწვანე საკვების ნაკლებობას ზამთარში  
ქლოროფილი ცვლის, რომლის შემეცვლელ-

სითხეც ბოსლებში ავტომატურად მიედ-  
ნება.

მეუროველებობის მეურნეობა ძირითადად  
მერტიული მიმართულებობსაა. მეურნეობისა-  
თვის კადრებს მათივე ტექნიკური აზრ-  
ება, ისინი მართო თელეთლებს კი არა,  
საკართფელოს სხვა რაიონებსაც უსწვრდება.

საკვების საემე ზედმიწევნით კარგად აქვთ  
თელეთობი ექსპერიმენტულ მეურნეობა-ტექ-  
ნიკურში. შარშან საკვების ჰარბად დამზადე-  
ბისათვის გარდადნის რაიონში გარდამავალი  
წითელი დროზა მათ დაისაკუთრებს. 3 100  
ტონა თივა დაამზადეს 1 800 ტონის ნავე-  
ლად. 1 000 ტონა ნამჯა გადამინახეს 600  
ტონის ნაველად; 9700 ტონა სილოსი მოი-  
მარავეს 6700 ტონის მავიერ, სულ ახლახან  
კი, იორი წლის წინ ზამთრის საკვებს თელე-  
თლები სხვა რაიონებში დაეძმებნენ.

მეურნეობა შარშან პირველად გახდა მომ-  
გებიანი. სავალდოდ წინა წლები ზარალით  
მთავრდებოდა. ამეამად მდგომარეობა მკვეთ-  
რად არის შეეცვლილი. იმატე წველადობამ  
2400 ლიტრის ნაველად, რაც ადრინდელი  
შედეგი იყო, ურელუს წველადობის საშუა-  
ლო მაჩვენებელი 2 800 ლიტრი რბედა. ექსპე-  
რიმენტის მიმდევრები, ეწებურებოდა და ინი-  
ციატივანი შეველავებთ „ოთხთათასინათ



# მინა ფეხაძე, კვანაძე...



მარია გელაშვილი

სამამული ომის დღეები იყო. მარიამ გელაშვილი სკოლის წარჩინებით დამთავრებისავე ძირულის ცეცხლგამძლე აგურის ქარხანაში მივიდა და ქიმიურ ლაბორატორიაში ლაბორანტად დაიწყო მუშაობა. იმ დროს ქარხანაში ევაკუაციით ჩამოსული საეკოქოსო სპეციალისტები მუშაობდნენ. რა თქმა უნდა, ახალგაზრდა მარიამმა აქ კარგი სკოლა გაიარა. მან ლაბორატორიის გამგე უზადო სპეციალისტი ქეთევან გველსიანი გაიხადა მისაბამ მავალიად. მაგრამ მაინც ექიმობაზე ოცნებობდა. ქარხნის დირექტორმა ილია ინგოროყვამ ახალგაზრდა, ნიჭიერი ქალი მედიცინისათვის ვერ „გაიმეტა“ და იმდენი უკადგა, სანამ მარიამი ლენინის სახელობის საქართველოს პოლიტექნიკური ინსტიტუტის ქიმიური ტექნოლოგიის ფაკულტეტზე არ შევიდა. მინის განხორბო.

— რატომ მინის და არა კერამიკის განხორბო?

— „არა, აქ უფრო მეტი სიმწვევები იყო, მე კი მათი დამძლეა მიყვარს — ამბობს მარიამი.

შემდეგ სტუდენტობა, ცოდნის დაუნჯების წლები, ჩინებული პედაგოგები. მინის ტექნოლოგიის პროფესორი კალე ჟუთიათელი უკეთხადა, კოლოიდურ ქიმიას — პროფესორი ზიძინა კანდელია, ხოლო ხაზვა პროფესორმა მარიამ ლავიტაშვილმა შეეყვარა. ეს სიკვარული ქიმიის ქალ დღესაც არ ვაჩვენებია, ამბობს, ხაზვა ხაინჩინრო ენათა.

1948 წელს მარიამ გელაშვილი ბორჯომის შუშის ქარხანაში გამწესეს. ქარხანას დიდი ტრადიციები და საინტერესო წარსული აქვს: ჯერ კიდევ 1830 წელს აუგიათ ლვინის ჰერკლის დასამზადებლად, შემდეგ კი დაურეზდა. ახალი ქარხნის მშენებლობა 1895 წელს დასრულდა, ხოლო 1896 წლიდან პროდუქტია გამოშვებია.

რევოლუციის გარეგნაზე „წითელი არმიის“ მოახლოებით აღერთოვანებულმა ბორჯომის რევოლუციურმა პროლეტარიატმა, — სა-

მხერხაოს, მინისა და საგაზო სახელოსნოების მუშებმა, — რევოლუციური კომიტეტი შეადგინეს და სადგურ სუბმათეოვიში (ახალდაბა) წითელი არმიის შესახებდრად დელეგაცია გაგზავნეს.“

დღი თქობმობის რევოლუციის შემდეგ ქარხანა კიდევ უფრო გაფართოვდა, მექანიზაცია და ავტომატიზაცია დაინერგა, საწარმო სიმძლავრე გაიზარდა. დღეს ქარხანა სოციალისტურ შეუბრებში ყოველთვის გამარჯვებული გამოდის და მისი პროდუქცია ყოველთვის ხარისხოვანია.

ქარხნის წარმატებებში მის ცენტრალურ ლაბორატორიას დიდი წვლილი მიუძღვის. ლაბორატორიის ადრე უკვე ოცდაათი წელიწადია მარიამ გელაშვილი ხელმძღვანელობს. ლაბორატორია უზუალოდ მონაწილეობს წარმოების პროცესში, ტექნოლოგიურ კონტროლის მთელ ხაზზე — დასაწყისიდან მზა პროდუქციამდე წარმატებით ახორციელებს: ქარხანაში შემოსული მინის მასისათვის საჭირო ნედლეულის, ქიმიური ანალიზი იქნება თუ მინის მასის შემადგენლობის რეცეპტურის შედგენა, რომლის მიხედვითაც რამდენიმე სხვადასხვა ნედლეულის ნაზავი აქეკსიმე მზადდება.

ვეუბრებთ კონტინენტებში მოთავსებულ საოფრო. ფერის ცაზმა და ვფერებობ, სახლ-სა მეგობრობის რთულ მერიდიანებს არ მოუვარა აქ თავი: კალციუმის სიდას და ქვანახშირის (დონმასიდან), ტექნიკურ სულფატის (მოსკოვის ოლქიდან), ქრომის წიდას (კუბინა შევიდან), მარმარილოს ფენილის (სოსხმიდან), საბთოდ, მინა ძალიან რთული, ჰირვეული და ფაქიზი სილატია და დიდ გულისკურს მოითხოვს. ბოთლის ხარისხის ინდელულისა და სათადარიგო ნაწილების ხარისხზე,

სათბობზე და სხვა პირობებზეა დამოკიდებული. აქედან გამომდინარე, ქარხნის დამზარებელი და ძირითადი სამაქროები ერთ მილიან ჰაუტეს ქეშინს. სამინერალ-საღებულე სამაქროს სამ დიდ ლუმენში ისარგებო კაზმა, რომელიც შემდეგ მინის ამორფულ მასად იქცევა. კაზმი ვრძელ გზას გაივლის, სანამ ბოლოად იქცევა, ბოთლად ქვეული კი — მრავალ გამოცდას უძლებს, რათა ხარისხიანი ჩაბარდეს მომხმარებელს — ბორჯომის წელიწადის ჩამომხმელ ქარხანას. ყველგან, მთელ ვრძელ გზაზე, ლაბორატორიის და მისი გამევის მახვილი თვალია საჭირო: დაწყებული მინის სინჯების შემოწმებით, რომლებიც სამ წუბად ჩაუმწველებით თარობზე სამივე წელმელათ, და, დამთავრებული ბოთლის გამძლეობის გასინჯვით. ქარხნის საარსების პრობის ხარისხისა ასახული. ქალბატონი მარიამი, როგორც ქარხნის მუდმივმოქმედი საქარმო თაობის თამბაქომარზე, უზუალოდ არის დეკამირებული წარმოებასთან, მუშებთან. ამ თაობის შედეგებს ის დირექციას მოახსენებს ხოლმე. მარიამი გელაშვილი აღინუნავს სილატურ ფაკულტეტს ვაგები არ ეტანებთან, ხოლო მინის წარმოება კი ვაკეკევირე ამტანიონობას მოითხოვს. ქარხანაში ჩამოსული „პრაქტიკანტებს“ საწარმოში დარჩენის ურჩევს. რჩევამ ვასკარა და ზაზა კახინაშვილი ბორჯომის შუშის ქარხანაში მუშაოდ ჩამოვიდა. ზაზა სიმწველამ არ შეუშინდა, ის ხშირად ღამის ცვლაშია, მშობლიური კერა და კომფორტი ავიდალად დათმო და ქარხნის საერთო საცხოვრებელში ცხოვრობს. მის გვერდით საცხოვრებლად სპეციალისტები და მზრუნველი ადამიანები არიან. ისინი

და ქალბატონი მარიამი ახალ მოსულ სპეციალისტს კარგ პირობებს უქმნიან, წარმოებიან აინტერესებენ, პირველ ნახებებს უსვებენ მარიამმა ბევრ თავის ნამოწაფარს გაუკვლია გვა.

ქარხნის დირექტორი თეიმურაზ მისურაძე ამბობს — ქალბატონი მარიამი ყველასათვის მისაბამი მავალითია. ეს მისაბამი ადამიანი დაუცხრომელი უნერგვით არის ჩამკული ქარხნის საზოგადოებრივ ცხოვრებაში: როგორც პარტიულის წევრი, ახლავს რგებთან იდეოლოგიურ-აღმშრდელიობის მუშაობას ეწევა, არის ბორჯომის რაიონის ქალთა კომიტეტის წევრი, მიღებული აქვს ჯილდოები, მედლები და სივლები.

მარიამს სხვისი წარმატება უფრო ახარებს, ვიდრე საკუთარი. სამაქანო-საღუმელე საამქროში სიამაყით ჩაივლის ხოლმე ბოთლების ჩასაწობ აგრეგატთან, რომელიც მექანიკოსმა ვივა კურტანიძემ გააუმჯობესა. (ვივა ამჟამად წარმოებაში დანერგული მრავალი რაციონალიზატორული წინადადების ავტორია.) დიდ სიხარულს ანიჭებს მარიამს ქარხნის ახალი სპორტული დარბაზი და მარჯვენას უკებს ქარხნის ამავედარ ხელსასან ვახტანგ ლევაშვილს, რომელიც დარბაზს აპირკეთებს.

დაბოლოს, ქალბატონი მარიამის პორტრეტი სრული არ იქნება, თუ არ დავტყნო, რემი მისი პირდაპირობა, პრინციპულობა, ახალ-მართლობა სწორედ ის „კანონი“ (გეგმობის მის სანიადგო სიტყვას), რომელიც ყოველდღიურობაში თუ საწარმოო ურთიერთობაში ჰემპირტ მოქალაქეს წარმოაჩენს.

კიდევ ერთი მტრინი — ქარხნის ლაბორატორიაში შესულს პირველად მისია რუსთაველის პორტრეტი შემოგანათება. მარიამის გულში „კომიკოსმა“ ვერ დაითრგუნ „ლირიკოსი“. მასპინძელი თვალტრემლიანი ამბობს, „ჩემი იდეალი რუსთაველის ამღვლებული სივებარულია“, მან კჳოვა ეს სივებარული აწ ვარდაცვლილი მეულის სერვა სამხარაძის სახით, რომელიც ბორჯომის მუშათა უბნის მთავარი ექიმი იყო, — კაცი პატიოსანი და ზნესრული.

ღიას, ქალბატონი მარიამ, დიდი რუსთველი ბრძანებს „მზე უშუნიღ ვერ იქნება, რადგან მენ ხარ ჩემი წილი“. მივარდ ის „მზეები“ ხომ კვლავ ამობრწყინდებიან თქვენი ზურაბის შვილების, მისი შვილთა-შვილების სახით, ამობრწყინდებიან და გაცი ნათებენ პაის თვალებით, ან მისი ღლიმის ათინათით, მისი სათნოებით... სწორედ ეს არის ადამიანის მშვენიერება, მისი უკვება. ჩვენ კი მათ ვუსურვებდით სათნოებათა მაღალ კიბებზე თქვენებურ მუხლანურად და წაუბორებებელ ზესვლას!

ჩვენი დიდი წინაპრის საბას სიტყვით, „მინა ჳიბე არს ფერადი, ელვარედ შემზადებული.“ და, რადგანაც ეს ასეა, ელვარება და ფერთა ფერობა ნუ მოგვკლებოდე თქვენ და თქვენს ოჯახს!

ვისურვებთ დღევანდლობას და გილოცავთ აპრილის ერთ უმშვენიერეს დღეს — თქვენს დაბადების დღეს!



### ძვირფასო ანა

ასეა თუ არა „სქამთავროს ქალის“  
ფურცლებიდან მინდა ეჩინებე კვლავ მოვი-  
ღოქთა რუსთაველის უმაჯიურეს ქაქიოთ,  
ჩვენი რიგი წინაპრის შოთა რუსთაველის  
სახელობის არსებობა. იმ თუ არაფრის ფურც-  
ლებიდან, რომელიც უოვლავის რიგ სუვსკის  
ამჟოვანებდა რა ამჟოვანების საერთო მო-  
ბიოსპრბი, ყველა ჩვენიწინაპრბი, ვინც ქაქიოთ  
მოუჭურ სოჭევის ვემსახურებო და მთი უფრო  
ზნებათ, წინი უმოქმედობსპრბი, ჳემი ანა.

ამ თუ არა, „სქამთავროს ქალის“  
ფურცლებიდან, ასე გეგნია, ჳემი ჳნებათ  
მოკოქევა და სუვსკის რიგ უფრო  
თბილი, კვლავ უფრო წინაპრბი იქნება.

გილოცავ და გისურვებ ჳემოქიჩესს  
ანა დიდი, რიგ ბერძენუბას, მარჯურ მოუჭურ  
სიხარულს.

ირაკლი ქაქიოთ

1985.

ილია ტაბიშვილი

# ქანისქიროსი

მხატვარი კარლო ფარულია

## ლიქამენბური მომხრობა

ომის უკანასკნელი წელი იდგა, 13 იანვარს, თბილისში ჩემს დას ნინოს ფონტუელი სამკურნალო ბარათით ახალი 1945 წლის დღეობა და ნინოება მიველოცე. ვიყოფი, რომ მეორე დღეს, 14 იანვარს, დილის 7 საათზე ჩვენი გვარდიული გამრვევი საბანკო ბრიგადა სხვა შემტევ ნაწილებთან ერთად შეტევაზე უნდა გადასულიყო. ცხადია, წერილის დაწერის დრო აღარ მრავლობდა. მანამ ბარათს დავეცედი, ოთახში ჩვენი ბრიგადის შტაბის რადისტები, ახალგაზრდა გიორგი რაია რაევსკაია შემოვიდა. მას ყველა პატივის სცემდა, როგორც კარგ სპეციალისტს, კარგად აღზრდილს და ყურადღებთან, მშვენიერ ქალიშვილს. მის დიდრონ შვე თვალბეჭდი ყოველთვის სითბო და აღუროს გამოხატულობდა.

— ნება მომეცით მოგმართოთ, ამხანაგო უფროსო ლეიტენანტო, — რაიმე ხელი ბერეტთან მიიტანა და გასწორდა.

— რას გვიბრძანებთ ფრიოდენ რაევსკაია, — გავუღიმიე ქალიშვილს.

— უფროსი სერჟანტი რაევსკაია გამოცხადდი ბრიგადის მეთაურის — გვარდიის პოლკოვნიკ სოკოს განკარგულებით, თქვენს საბანკო ეკიპაჟში დაჭრილი რადისტის სოლოვიოვის შემცვლელად.

— გვეფთო სერობა, დაბრძანდით და შევიდად მომიყვით, რა ამბავია.

— გეფიცებით, მართლა პოლკოვნიკმა გამოგზავნა, ასე მითხრა, თუ არ დაიჯერო, რადიოთი დამიკავშირდესო. მე მას ვისოვე მებრძოლი ეკიპაჟის წევრობა, და თანაც თქვენთან. თქვენ სომ შართლავ გაკლიათ რადისტები.

— კი, მაგრამ, სვადიდან ჩვენ დიდი პრბოლები გვეწყება, ტანკში ძნელია ქალიშვილისთვის ბრძოლა. ზოგჯერ მთელი კვირა ვერ გამოვიდით ბრძოლებიდან, მხანური, გრუსული, რუკა, უსილობა, დიდი ფიზიკური დატვირთვა. ვაქცავებთ კი უპირთ ყოველზე ამის დაძლევა. თქვენ, კი ყოველდღიურ შემრვევლასა და გამოუერთობის პირდაპირ შეტევაზე გინდათ გომავლა?

— არაფერია, შევემევე. სომ არცხეობს ერთი საბანკო ეკიპაჟი ვალენტიანო რდენებს მეთაურობით, სადღე შარტო ქალები არიან?

— კი, მაგრამ, იქ ყველანი ქალები არიან და, მათ თვალისწინებით უფროსი დღეობა.



ამ დროს ტანკის შექანიკოსი სამა კარასიოვი შემოვიდა და მომხსენა: რადიო კვანძზე ბრიგადის მეთაური ვიხილეთ. სასწრაფოდ დაეტოვე ოთახი და შევლოფონი მომრევე. — როგორ მიდის მზადების საქმე, სომ ყველაფერი რიგზეა? — შემიკითხა პოლკოვნიკი და ვიანვირო, — რაია მე გამოვიგზავნა, ადარ მომეშვა და ისევ შენიან ვამჯობინე, შენ სომ ბედნიერ ვარსკვლავზე ხარ დაბადებული. მეჯერა, რომ ყველაფერი იღმლიანად დაბთავდება.

— მე რა ვარ, ვე ღმერთმა იყოფეს, მაგრამ თვითონ? არ გაუძნელდება? რაიმე რომ დამეპრობოს, სომ სულ სანანებულდ უნდა გვერდნეს? თუ ნებას დამრთავი, სულაც არ მოვიტოვებ რადისტ შეტევაშიმრქვევს. ურადისტობას უფრო შეველვევი, ვიდრე რაიას ყოფნა-არ ყოფნის სასწორზე დიდებას.

— რაღა ახლა მოხდება გაუთვალისწინებელი, თქვენ ოთხი წელია ფრონტზე იმყოფებით, მაგრამ არაფერი მომხდარა. ეგვი არ იყოს, შტაბში რა, არ იღუბებინა? კარგად

ივაიო, ჩემთვის ვეულ მებრძოლი ერთნაირად დასაწინა.

დილის 6 საათსა და 40 წუთზე წევმა არტილერიამ მოწინააღმდეგის წინა ხაზი „დაამუშავა“. 20 წუთის შემდეგ ცხელი მტრის ზურგში გადაიტანა და ჩვენი გარდაილი ცხელმტრქვეული სატანკო ბრიგადა შეტევაზე გადავიდა. გავარდეთ მტრის მიწინავე ხაზი და პოლნეთის ქალაქ ბონინაშივე აღარაღა აღარ შევერებულვართ. ოთხი დღე-ღამის ბრძოლების შემდეგ, 140 კილომეტრზე შები ტერიტორია გვათავიხურვით. იმ ოთხი დღე-ღამის განმავლობაში რაიას ვაკეკურად ეჭირა თავი, ერთხელაც არ შეგვიმწვია შიში ამ დანებულობა თავისი დიობრტოიანი ტყვიამტრქვეული მავალ ფაიზის მუხსი სიფიხვზე. ბრძოლის დროს მე მის სახეს ვერ ვხედავდი, რადგინ მტრეთაშორებებზე ხომ ტანკის წინა ნაწილში ზის, შეშინაკობის ვერდილი. მაინტერესებდა კი შეშეხედა, როგორ ეჭირა თავი, მაგრამ შიდა სალაპარაკო მიწყოპილიობით სანდახან ჩაესებებოი ხოლმე: „სერვატო რავესკაია, როგორ შილის საქმე, მოგწონს ტანკით ბრძოლა? .. დიდებულთა, ამხანაგო მეთაურ, დიდებულ, მე მამანების დღეულებათვის შურისძიება უკვე მოვაქარია და უხლა აღარაქარის შემთხში. — მის წყრალმა ხმში სიმშველ და იმედი იგრძობიდა.

სანამ ქალაქ ბონინას ვივადებოი ხელს, ნამბახში ვკვირად დამე ტყვით ვაგრებრებულავითი და, სურათისა და საბრძოლო მასალების შესახებაც, ზურგის ნაწილების წინ წამოწეხას დავლოდებოიოი. რაიად ვუკაცურად ვამატანა ოთხი დღე-ღამის გრძელსაშეძლებლო შებევაობის ბრძოლში. ბრიგადის მეთაური რამდენჯერმე დაინტერესდა და რადიოში წამდა:

„...! — როგორ გრძნობს თავს ჩვენი ფერია?

— ვაკეკურად და ურნადე იბრძვის. გამბედაობით არავეს ჩამოუარნადე. ახუთები კიდევ რომ ვკვადეს, ჩვენთანვე შეუქმნებოდა ქალთა საბატეო კვანძი — უკანასკნელ ბრიგადის მეთაურს.

— ახა, თქვენ იოით, კოდეე ცოტეც და უკანვე დავაბრუნებ თავის ძველ ადგილზე.

შე მავს ხოლმე ერთი შეტევის დავიბრინე. რაიას ტანკით მოვინდი თითქოს ჩვენე შევესხმებუქა დიხეკურ და მორალურ სიძინელობა დაძვევდა. მან თავისებური სითბი და ხალისი შემოიტანა ჩვენს ფორნტზე ცხოვრებაში, ცოტა გულიც კი გვეწვეოდა, რომ მალე ჩვენვე უკანვე წაიყვანდნენ.

— ამხანაგო მეთაურ, არ შეიძლება რეკომენდაცია გამოწიოთ, რომ კვლავ თქვენთან დავიბოი? ხომ კრგად ჩაგვაბოი საბრძოლო გამოცდა.

— არა, რაიად, დავტოვონ კი არა, რომ შეშეხეხოს, ეხლვე ვაკისტურებოი შეშეში. მდე წარმოვადებავი კი არ ვატეს, ხვალ რა დენი ბრძოლში ვეკვლოდა. ხვალ ქოლქი უნდა შევერთოთ. ფრონტის სარდლობა დიდ იმედებს ამყარებს ჩვენს გავრდილ ცხელ-

შერქვეულ სატანკო ბრიგადაზე. \* გარანე-ლთა დაცვის პირველმა დარტემამ ხომ ჩვენი ბრიგადის კისრზე უნდა ვავაიროს. ჩვენი ბატალიონი კი მოწინავეა.

ვერმანებლები, ალბათ მიხდნენ, რომ ჩვენი ტანკები ტყეში განლაგდა. მათ არტილერია მოწინავე ხაზთან ახლოს გადმოისროლეს. სადამომდე ხელა არ გამოვლიო, ალბათ ჩვენს აქტიური მოქმედების დღეუბას ელოდნენ, მაგრამ ამოდ.

ღამით ფაიზისთა პრიტივინამ ტანკიკური ცეხისილ გავეისინა, ანუ როგორც ჩვენ ვეხხბოი, „პრმა სოლა“ დავიწყო. მარაბოლა, ჰურევიბი აქა-ქი ეცემოდა, მაგრამ, ზოგჯერ ეს ბრძალ ნასროლი ჰურევიბი მიზნს ახლავდა. ეს კი მართლაც იმდებლდ იყო დამოკიდებულნი ერთ-ერთი ახეი ჰურევი ჩვენვე მარჯვენა, ოციოდე მებრთი მფარე მოლოტოვის ტანკს დაეცა. მივარიაინ დამე იყო და კარავდე დავინახეთ, თუ როგორ მოლოლა კომის მარჯვენა სარტყელს. ეიპაბის წევრებს ტანკიდან ვახლა აუკურბლდე, „ვაიმე, მამო!“ დავიყარა ჩვენი ქვეშეხის ვამბეგნა სერგეი პოგინაიშვი. ტანკიდან ამიბედა და თავისი მძიმოლის სერგეი პონ-დარტელის სანახავად ვაქანე. როდესაც იქიდან დაბრუნდა, სავეჯდურის თქმა დავაპირე, მაგრამ თავილნი ნამტრინავედ ქიხინად და აღარაბერი ეუხხარი, მან კი შემოიხიოვდა. აღარ არის ჩემი მძიმოლი სერგეი, უკრბარის ნახსენებდა მოკლა. — დამე-ვიდეი სერგეი, — ვუხხარი, — რას იხამ, ოთხა მძიმოლი, ომი. არავინ ვიცით ხვალ ეს არ მოველის“. რაიად, ვეუღაზე შეტეოდ თავდაურბი, ხელი მოხვია, მოუწერა. ბოროდა. ვერმანებლთა არტილერია აღლა სხვა კადრატებს ბოზბედა. ჩვენთან იხეე სიმშვიდე დახიხხობდა. რაიას ჩემი ქურტი გადაწვიოდა და ვუხხარი: დანქეი, დაიხინი, ხვალ კვლავ შეტევაზე უნდა გადავივადებოი. მამე კი ტანკიდან ამოსვლა მოხვია, ცოტას გავიშლები, ნახეთ რა მშვენიერი მეთაურიაინ დამეაო. ახა მე ვინა, ომი დამთავრდა და ჩემს მოსოკონ, სერგებრიაინ ბორის ჰულაში ემოყოფოიოი. ერთი ხანომა შეუკოვინე, არ მიხილდე ვარეთ ვამეშვა, ხომ შეიძლება ცხელი კვლავ ჩვენსკენ ვაგისნამ; მაგრამ ურამ აღარ ვატრა, თოვლზე დარბოდა და პატარა ვოცნასათო თავდაყირა კოტრიაინ მიდოდა, მთე თოვლის გუნდა ვაკეთა, ხელი იმალდა შემარბა სასროლად და... ჩვენ წაილად მოვეგვმა ჰურევის ავამომამსწავებელი შროლი, რომელიც ჩვენს კადრატში აფეთქდა...

მას შემდეგ, ზუსტად 40 წელი გვიდბ, ჩემი მუხსივტიბიდან არ ქრება იმ საბეჭდის ჩვენი იანერის მეთაურიაინ დამე.

\* ცხელმტრქვეული სატანკო ბრიგადა მთელ მეოთხე უკრაინის ფრონტზე ერთადერთი იყო, რომელსაც ზაზაზისხისა და ტყვიამტრქვეების გარდა, დავიყენებოი ქიხინად ცხელმტრქვეული მიწყოპილობა. იგი მოავარსარდლის განკარგულებაში შედიოდა.



# სხვალი შეკვლევებისა

საღოტროო დისერტაცია მის სახეშია მავიდაზე დარჩა. დღეინადე ბღწეოდა, ფიქრობდა — სკოლა იყო მისი იდეალი.

მამამ ბურჭულაძის ვარსკვლავსა მამბე დანაწლისთა სახლში განაღებინა და ჰედაგიური შეცნებრებისათვის. ჰეშმარტეც სახალხო მასწავლებელმა, საბჭოთა სკოლის ღირსეულმა მწებებელმა და საზოგადო მოღვაწემ, ახალგაზრდა ოპობთა დიდებულმა ქიხივამ და სულერამ აღზრდებულმა ღრმა კვლი ვაეულო ჩვენი სახალხო განათლების ისტორიაში.

მამამ ბურჭულაძე წლების მანძილზე იყო რესპუბლიკის განათლების სახალხო კომისარი, შემდეგ კი — 23 წლიწინს — განათლების მინისტრის პირველი მოადგილე. 1961 წლიდან საქართველოს სსრ განათლების სამინისტროს იაკობ კუკუაშვილის სახელობის ჰედაგოვის მეცნიერებოთა სა-მეცნიერო-კვლევითი ინსტიტუტში სექტორის შემსლმაველია. მან 65 წელი იმოღვაწა.

ქალბატონი მამამამ, — რესპუბლიკის დამსახურებელი მასწავლებელი, ლენინის, შრომის წიღელი დროშისა და „სახპიო ნინოს“ ორდენისაინ, საქართველოს ჰედაგოური საზოგადოების ვიცე-პრეზიდენტი, 40 წე შეტი სამეცნიერო შრომის ადვოკატი, — დიდი ინტეგრისი შემოაბდა ჰედაგოიკის პრობლემებზე, სწავლების მეტოდებზე.

პატრიკის და შრომის დიდებულნი ნაყოფირ საზოგადოებრივ საქმიანობას ეწეოდა. სხვადასხვა დროს ვახლბოთ სხრ კავბრის უნდებუნი საბჭოს დეპუტატი, საქართველოს სსრ სამი მოწვევის უნაღლესი საბჭოს დეპუტატიც.

მისი მტენიებება სხვისი მტენიებრებისათვის ზრუნეით განისახლებოდა, ამიტომ გულწრფელად უყვარდა ვევეს. ჩვენს საზოგადოებას მამამ ბურჭულაძე გამოჩინებული სიღრმადისლით ამწეუნებდა.

ჰეშმარტეც ჰედაგოებს სასოლო პრობლემების ვადწეგობის საყოფიებზე ფიქრისა და რუღუნებში გატებელი დამეუბით გალია წყისოფელი...

ჩანკა ნათელი სიყოფხზე. წავიდა ვლ-მოსილი ქალი. დარჩა ჩვენი ახალგაზრდობის გონებრივი და სულიერი აღზრდის დიდე ქიხივის — მამამ ბურჭულაძის სუცვაი სახელი.

### ნაწი თარგამბძე

#### ღიამ, ვაჟოვა...

რაც დედა ვაგებო,  
უფრო მეტად ვიკონებ დედას,  
არც ახალბედა,  
მე დიდი ხნის დედა ვარ ეკვი.  
ჩემს დედაში წემი დედის დეობის ვეხად  
და ფიქრით მუღამ  
უხმო სანთელ-საქვევლს ვეკევი.  
როგორ მკალია, როგორ ენატრობ,  
და როგორ მიკვირის,  
შეიღოთ ძახილში სულდაღულელ  
წემი დედიდან,  
როგორ დავეტოვა,  
ვაი, როგორ დანებდა სიკვილს,  
რად არ გამეხდა,  
სიკვილს როგორ ვერ შევიღო.  
შეიღს, ჩემს სინარულს,  
წემს სატკივარს,  
სისხლს და ხორცს ჩემსას,  
ვიღრე ვუნდივარ,  
და ვიღრემდე, ვიცი, კვირდები,  
ღიამე, ვაჯრობე სიკვილს, მებრამ  
შეიღს თუ მოვებწრდი,  
ფარ-ხმალს დავეკრი და  
სიკვილს აღარ შევევიღებო!



მეონია, და სურვილს მოხელისას  
ამაღვ გულში ნუ გაეჭლებს,  
რა გამოადონებებს, გასლმის,  
იმ დამზრად ყვაივლებს.

#### გნატრობე - არა!

გული გულობს,  
თვალი მიჭრის,  
აზრი მავებს და ძალა.  
რას მკითხულობ:  
ფიქრობ, მიჭირს?  
არა!  
ქარმა? კლდე ვარ,  
თოვლმა? შთა ვარ,  
ვერ გამეტყა მხნედ ვარ.  
ქელი მე ვარ,  
ვდავავარ, დავალ  
მხედვად?  
თოვლმა? - ზოა ვარ!  
ქარმა? - არა!  
განა ლერწამი ვარ...  
ნუ მკითხულობ წარამბრა,  
მე...  
გნატრობს არა,  
უკან მხნედლა,  
წინ უფრო მეტს ვხედავ.  
მარტო არ ვარ,  
ჩემთან? - ყველა,  
მხნედ ვარ!



#### მე წამად ვიწვი

განა წყნელი ვარ, უცებ ავეწოო და  
დავუფერო...  
რადგან ფიცი ვარ,  
განა ფიხი ვარ, - ნაძვის და ფიჭვის,  
მე წუმად ვიწვი,  
გაღვივებული მუხის გული ვარ,  
მერე ნადირში გახვეული და  
ღამარული ვარ.  
მე წუმად ვიწვი,  
რადგან მუხის დიდი კენძი ვარ,  
და ის მიპოვნის  
ვიცე დამძარბა,  
თუ კი უნდივარ.



#### თაქნება თაქნებში...

ღარდებმა დაიწვეს დედული,  
ღარდი ვის ვაეკუო...  
მეგზებდა, სახეს მწვანე აღმური,  
რა ვეყო!...  
ღიღღებდა ფიქრების ფერდობი...  
ო, კარგი ისეთი,  
ვისთან თქვა, თავხავ ვერ ვწვლიბი,  
ვის ვწვლი!  
ვაი, თუ მამხილეს თვალებმა,  
რაც გულში გავივლეთ  
ღამევის თვალეში თავწნება,  
ვაი შე!  
გულს უნდა ფარულად, ფიქრზად  
გატაროს თავისთვის,  
თავწნება თვალეში  
თავისას არ იშლის.



როცა მწამებენ ცილს და  
ხელში ძალიან წვიმს,  
უმადურობას ვიმიკი  
როცა სიკვითს წილ,



როცა უხმოვდ მწეის და  
იათლეს ვერ ვხედავ წინ,  
ჩწმება მიქრება ყოვლის  
და ვეშვავებუ მწირს.

როცა მწამებენ ცილს და  
სიმწრით ვევიძო ძირს,  
ენატრობ იმ ქვეყნის ძილს და  
ღმერთს აღარ ვუწითებ ცილს.

\*\*\*

წახველ და ხედ გადამაქციე,  
სახცე არ შემომრჩა ქალისა,  
ნას შემდეგ ვრა და ვერაინ,  
ვერ გამახალისა.

მე ისე მოკვდები როგორც ხე,  
შენსკენ გამოწვდილი ხელებით.  
მგონია კლავ მოხვალ, ხელს მომხვევ  
და მომიფერებო.

ღედამ გამახინა, განა ღმერთმა,  
და მქმნა სრულყოფილი მიწორი,  
მერე შენ, მერე შენ გამაღმრთე,  
და მტრ... უღმერთოდ იღებივთ.

ფრთები შემახსი და მეცხრე ცახ  
ღლად, ფრენა-ფრენით ამირტაცე,  
თუ კი თამაზობი, ნეტავ რახე,  
ჩემთვის ვუფილიოვად ამ მიწახე.

ჩემი კრები იყავ სათავანო,  
მე - შენზე მლოცველი მიწმარბი.  
ფრთები შეღწეილი სად მიყარე,  
ფრთები რომ შემახსი, რად წამარბი.

ფრთამოტეხილი რომ მიმატოვე,  
მე - წამზე მლოცველი მიწმარბი,  
მე რომ ასე მოაფრეს სიმარტოვე,  
ცოფით შენ როგორღა დიაგანე.

ღედამ გამახინა განა ღმერთმა,  
და მქმნა სრულყოფილი მიწორი,  
შენ განა ამოღე გამაღმრთე? -  
არასდროს ვიწმინდა მიწორი.

\*\*\*

ტაძარი როგორც იაკარქმნილი,  
ვარ ჩემთვის მარტო, ქვეყნის საწინოდ,  
და რადგან ყოფნას მავალეს შეიღი  
ღმერთას ვოხვო სიკვილს გადამარჩინოს.

თვალი მოვათვივიერე  
ჯეოდი და თავწნება.  
არ გეტებონ, როგორც იქნა  
ღამიჯერეს თვალეში.



მაგიერად გული მერჩინა,  
წილი, თანვე გულდღად,  
ღამის არის შენ ძახილში  
ამოვარდეს ბუდიდან.



# თინათინ ჭიჭოკა

არაირა აღმნიშნები, რომელთა გამო რისამე თქმა წინასწარ ვახარებთ. ასეთ აღმნიშნათ რიცხვს ეკუთვნის თინათინ ჭიჭოკა, ქართული მწერლობისა და საერთოდ, ჩვენი ინტელიგენციის ღირსეული წევრი, რომლის საამაყო შრომების ერთგულ მეგობარს აქამოდ სასიამოვნო შემთხვევა მომეცა იროდღ სიტყვა ვთქვა მის ლიტერატურულ ღვაწლზე.

თინათინ ჭიჭოკეს თითქოს მემკვიდრეობით გაღმოცა ნიჭი და გემოვნება მსოფლიო ლიტერატურის მნიშვნელოვან ძეგლთა ქართულ ენაზე შესაფერი განმარტებისათვის. ის უმთავრესად XIX და XX საუკუნეების ფრანგი მწერლების თხზულებათა ზედმიწევნით მცოდნე და მთარგმნელია. თინათინ ჭიჭოკეს ეკუთვნის მალღობა ამის გამო, რომ მკითხველთა ფართო წრე ქართულად გაეცნო ფრანგული პროზის მრავალ შედეგს. მან თარგმნა სტენდალის „პარმის სავანი“ და „იტალიური ქრონიკები“, ბალზაკის „ევენი გრანდე“, „ოცდაათი წლის ქალი“, „ვერნიტა“ და „ეცხარ ბიროტიკა“, ა. დოდეს „კაცუნა“, ვ. ჰიუგოს „კლდე ვე“, ტეოფილ გოტიეს „ოქროს ვერძი“, თანამედროვე ფრანგი ბელეტრისტი მორის დარეოზის ორი რომანი „ქლიფინი და სოფლისანი“ და „კეობა დამხობა“, ანდრე მორიუს მოთარგმნები და სერია მისივე კრიტიკული ეტულებსა და ესეებისა.

ჩვენი სასრული არ არის. თინათინ ჭიჭოკის თარგმანების მაღალი პროფესიული დონე საყოველთაოდ ცნობილია ჩვენ გვიხად აღ-

ვნიშნით მხოლოდ ერთი არსებითი ღირსება ამ თარგმანებისა. თვითონ მათვანში შენარჩუნებულია ავტორის სტილური ხელოვნების თავისებურებები, მკიდროდ დაკვირვებული შემოქმედის მხატვრული შეთოდისა და მსოფლმხედველობის, ბალზაკის „ეცხარ ბიროტის“ კითხვისას თვალში საცემია უმთავრესად დიდი ფრანგი რეალისტისათვის დამახასიათებელი ბრწყინვალეობა თხრობისა, ძალზე საგრძნობ სიხვედრე მხატვრობასთან ერთად: სტენდალის „პარმის სავანის“ კითხვისას მეტწილად ყურადღებას იპყრობს ავტორის აზროვნებისა და მოქმედი პირობის დახასიათების სიღრმე, ორნამენტაციას მოკლებული მსჯელობის ფორზე; ა. კამიუს „ოთხი ალყურული ესე“ გაცნობთ უნიჭიერესი ეგზისტენციალისტი - ბელეტრისტი ავტორისტულ სტილს.

თინათინ ჭიჭოკე არ ცდილობს კარგი მოქართულის სახელის მოხვეჭის მიზნით თავისი თარგმანების შეუფერებელი ილიომებით დატვირთვის. თარგმნის ამგვარი მთლიანი ყაბ შობაქლილბას შეუქმნიდა მკითხველს რომელიმე უცხო ავტორის მხატვრული აზროვნებისა და თხრობის მანერაზე. საკუთრივ ფრანგი ავტორები უმთავრესად გამოთქმის ეფექტურობით, რაფინირებული და დახვეწილი სტილით იქცევენ ყურადღებას. თ. ჭიჭოკე ითვალისწინებს ავტორისა და მისი გმირების პროფესიულ თუ ინტელექტუალურ დონეს, მათი საუბრისა და ინტონაციის ინდივიდუალურ ნიშნებს, ძალდაუტანებლად და ბუ-

ნებრივად გადასცემს მათ ჩვენს მკითხველს. ყოველივე ეს შედეგია იმ ენობრივი კულტურისა, რომელიც ჩვენს მწერალ ქალს არასოდეს, დღათობს. თ. ჭიჭოკემ გამოაქვეყნა ქართულად ა. მორიუს „ზოგიერთი სტატიი, წიგნიდან — „ლიტერატურული ეტრუღება“ და ცხადყო ქართული ენის ინტერპური ცოდნა და უტყუარი გემოვნება.

\* \* \*

დიდი სიამოვნებით გიგონებ თ. ჭიჭოკესთან ერთად მუშაობას ა. დიუმას შესანიშნავი „კავკასიის“ ქართულად გამოცემის პეროდში. ამ იშვიათი ლიტერატურული ძეგლის ტექსტი მან უნაკლოდ თარგმნა და ისტორიული რეალიების (ანომალური, მოქმედების ადგილები და სხვ.) ქართულად გადმოცემის ჩვენი დახმარება მას არ დასჭირებია; პირობით — მისმა ჩინებულმა თარგმანმა გავავლივლა საქმე წინასიტყვაობისა და ვრცელი შენიშვნების წერისას. ა. დიუმას „კავკასია“ ზედღრმე ორჯერ დაიბეჭდა და დღემდე რჩება, ქართველი მკითხველის ერთ-ერთ საყვარელ წიგნად.

ბოლოს დამარჩენია იმის აღნიშვნა, რომ თინათინ ჭიჭოკე, ვითარცა ჩინებულ ოჯახშიშვილი და დიდი თვითური კულტურით დაჯილდოებული ქართველი ქალი, თავისი მხის ტემპირთაც კი ყოველთვის მაგონებს დედამისს, დიდბუნებურ ტასო ამირჯიბის, რომლის ხმის სიღობი და დარბაისლობა მკვიდრი ჩამარჩენია სმენასა და ხსოვნაში.



# ნანი შალიკაშვილი

საქართველოს სსრ სახალხო მხატვარი ნანი შალიკაშვილი თავის შემოქმედების წყაროს ქართული ხაზების ცხოვრების წიაღში პოულობს. მხატვარი ხშირად მოგზაურობს საქართველოს სხვადასხვა კუთხეში და აგროებს მასალას, რომლის თავისებურად დანახვის, გააზრებისა და განცდის უნარი მისი სურათების სერიაებში მკაფიოდ იჩენს თავს.

მხატვრის მერ წლების მანძილზე შექმნილი სურათები და წიგნის ილუსტრაციები, ჩანახატები და ყოფითი ენარის სურათები ცხადყოფს თუ თანდათან როგორ ვითარდებოდა და უკლებლბოდა მისი მხატვრული მიდგომა და ხელწერა.

ნანი შალიკაშვილი უმაღლესი განათლება თბილისის სამხატვრო აკადემიაში მიიღო (1936-1942 წ.). ფერწერას მას დავით კაკაბაძე და ვალერიან სიღამიანი-კირისთავი ასწავლიდნენ, ხოლო ხატვას — თამარ აბაქელიძე და სერგო ქობულაძე. მისთვის დაშორებულობის შემდეგ ნ. შალიკაშვილი დაბრუნდა მშობლიურ ქუთაისში და იქ თანატოლებს მუშაობდა. მაგრამ 1947 წლიდან კლავეზო თბილისში ჩამოვიდა და კინოსტუდიაში განაგრძო ფილმებზე მუშაობა დაიწყო. მისთვის ნახსყურებობი მნიშვნელოვანი იყო თანამშრომლობა რეჟისორ მიხეილ გიორგიშვილთან, რომლის ხელშეწყობითაც შექმნილია ნახატო ფილმები „ვანთაღის მომხრედი“, „ქილა ებრა“, „როგორ მარხავდნენ თავები კატას“, „რწმუნად და კინაველი“. ამ ფილმებისათვის შესრულებულ ნახატებში იგრძნობა მხატვრის მახვილფიციერება და დავითების უნარი.

50-იანი წლებიდან მხატვარი თანამშრომლობდა ურნანდ აიონერისთან, ის ტუბოში ასრულებდა სატექტიკო მასალების ნახატებს. იგი სახაველო წიგნის ილუსტრაციებზე მუშაობს. მკაფიოდ, ნ. დამოიერის მოხატვის „ქვეანათვის, მენცელის ზღაპრისათვის („სურათი დავით ტუბოში“), ასურათების მერ დავითაშვილის სახაველო სიმღერების ნოტიბის რანგებში. მხატვარი ბერის ხატვას აგრეთვე ასრულებს, უმარაგებს კი — პიუჟეტებსა და ფიგურებს. ფიგურის ჩახატვისას მას აღმაშინის ხასიათის, პროცესის, მდგომარეობის გამოვლენა იზიდავს. პიტეკრისტებს თუ როგორ დგას, ან ზის აღმაშინ. როგორ უქრავს მუშას იარაღი.

როგორ ეურღნობა იღავეს დაღლილი გლეხი, როგორ უსურია მესტივირის სტილი... მას პიტეკრისტებს მოძრაობის უსტიკ ვად მიცემს და ამით — ადამიანის ხასიათის ჩვენება. ამავე წლებში ის ხატავს პიუჟეტებს, რომლებიც აგრეთვე საქალოდ ხასიათით ფიგურებით არის გამოცხლებული. 1956 წელს ნ. შალიკაშვილი პირველად მონაწილეობდა არესტულეურ გამოფენაში, სადაც სურათები წარმოადგინა.

50-იანი წლების ბოლოს ნ. შალიკაშვილი იწვევს მუშაობას მხატვრების ჯგუფთან, რომელიც ელენე ახლელაიანის ხელშეწყობით დაიწყო. მხატვრის ხელში იხილავს ნახატებს, ინდუსტრიულ სურათებს და საქართველოს სხვადასხვა კუთხეში მოგზაურობდა ამ გამოჩინულ მხატვართან შვიდ კვირისათვის, ისევე, როგორც ჯგუფის სხვა წევრებთან შემოქმედებითა ურთიერთობაში. ცხოველყოფილი ბიძგი მისცა მისი ინდივიდუალური ნიჭის გამოვლენას. ნიშნობილია, რომ ის სულ უფრო მეტ ურთიერთობას უთმობს ფიგურების კომპოზიციებს, უხვად პოულობს სოფლად იმას, რაც იზიდავს — მკეთარ ხასიათებს, ფიგურების ბუნებრივ, მარტივსა და მეტყველ მოძრაობას, მან შექმნა რამდენიმე სურათი ინტენსიური ფერების გამოყენებით. ახეთი იყო სამი ნამუშევარი „კახეთის“ სერიიდან, სადაც ფიგურები კაშკაშა ფერებით შესრულებულ პიუჟეტს ფონზე განისახლებს. მხატვრის თავშეკავებულ ტონალოდ გამოშობილი როლის ასრულებს შავი ფერი.

ნ. შალიკაშვილი ქართული სოცლისტების ცხოვრებასა და, საერთოდ, მშრომელ ადამიანის ყოფის ამსახველი სურათების რამდენიმე სერია შექმნა — „კახეთში“, „სამდინის ჩანახატები“, მათ მოსდევს სერია „ერთი დღე ქარხანაში“ და „შინაოცხლებლის ამბავი“, რომელთა სურათები ერთი პერსონაჟის ცხოვრების სცენარს მომენტებს წარმოადგენს. აღსანიშნავია ახლანდეს შესრულებული სერია „რაც ვამსახვებ“.

მხატვარი თითქმის ერთი მოხიბობის აგრეთვე იპოვებდა, რომელიც სინაღლებში უნახავს. ყველა მის სურათს ნატურალიზმის შესრულებული სწრაფი ჩანახატის დღევანდელად: თითოეული სერის ცხადყოფს სურათს დამოუკიდებელი მნიშვნელობა აქვს, მაგრამ მათ სიუჟეტს აგრეთვე.

ანებს, მხატვრის ინტერპრეტაციის წყალობით სრულიად ჩვეულებრივ ყოფის ენაოცხლებს განსაკუთრებული მნიშვნელობა ენიჭება. მაგალითად, სიმკაცისა და მწუხარების სიმბოლოდ წარმოვიკვლივა ქალი, რომელიც მიწაში წერის კიბოვლობის („უკანასკნელი წერილი“).

ნ. შალიკაშვილის გმირები ვარგნულ სილაბავს მოცულებული არიან, გამომხატვლობის გასაძლიერებლად მხატვარი ზოგჯერ დეფორმაციის ხერხებს იყენებს. ფიგურები შეარად დგანს და მაუერებელი თითქმის მატერიალურად აღიქვამს მიწისთან მათს კავშირს. უშუალოდ შრომის პროცესს მხატვარი იზიარებს ხატვას, მაგრამ თუ ხატავს, მომშობს ადამიანის მოძრაობა მაქსიმალური სიხსტით არის მოცემული, მისი პერსონალიზაციის შრომა ბუნებრივად მდგომარეობს.

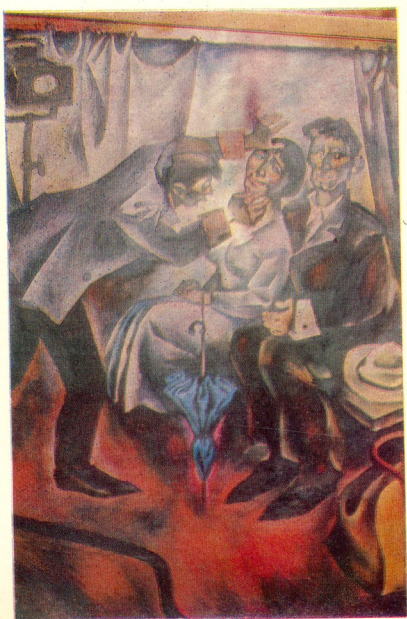
წვებით დასახლებული სურათები ვიკირილი მაუერებელს, სეივას, დამატების საგნებს ან ენაოცხლებს ის ფიგურებით გამომხატვლობის გასაძლიერებლად იყენებს. ფორმები იმდენად არის დამოუკიდებელი, რომ არ ირღვევა მოღიანობა. ფორმების ზოგადი ხასიათი, ფიგურების მასშტაბი და კომპოზიციური უსტად ნაოწნი ადგილი ამ სურათებს მონუმენტურობას ანიჭებს. ამრავად: სიუჟეტის მიხედვით ამ ყოფით სურათებს განზოგადებლობის ძალა და მნიშვნელობა ენიჭება. შესრულების ტექნიკაც თვალსაზრისით. მხატვარს ძლიან უყვარს და ჭრახავს იყენებს შავ ფერს, ხშირად ნახშირსაც, რათა შავ, მკვირ კონტრატებს სიმკაცრე, ხოლო ღია-ღიალი ადგილებს სიღრმე მიანიჭოს.

წლების მანძილზე თავადებულმა შრომა, ვრცელის სხვადასხვა დარგში მუშაობაში, ნატურალისტების სურათებზე ხატვას მხატვრის კომპოზიციის თანაყოლილი ვრჩამოა კიდევ უფრო განვითარა, ხოლო მის ნახატს ძალა და მეტყველება შემატა. ამან მხატვრის საშუალება მისცა ისეთი სურათების შექმნა, რომლებიც ამ გმირთა საქარის გრძელ ხასიათს გადმოცემს.



● შალვა ამაგიშიძე ●

● ზორბაკაშვილი



● ზოსებოძის მიხედვით









● ლაგანა



● ბუღაბი — ქალაქის ბაზარი



● მარჯანი მარჯანი

# ასი, ასი, ასლაამაზი...

რეპორტაჟი

ასი, ორასი საკმა და მოყვნილი თბილისის საწარმოო აბრეშუმის გაერთიანების საფირმო მალაზიაში რუსთაველის პროსპექტზე.

უინ მოქსოვა, რა ხელმა მოქსოვა, ამდენი ნაირფერად მიმოიბუღა ქსოვილი. ჩვენი მუშა ქალების ნახვლია, მაისა მარჯვენამ შექმნა ეს დოვლითი.

დღეს თბილისის საწარმოო აბრეშუმის გაერთიანებაში 1700-ზე მეტი ქალი შრომობს. მათი საწარმო: ნატურალური აბრეშუმი, მიფონი თუ ვორცეტი ძალიან მოსწონი როგორც ჩვენი, ისე რესპუბლიკის ფარგლებს გარეთ.

საწარმოს ხელმძღვანელებს გვერდში ვეტყვან და მიწინავე ქალებს უფანან. აქ დიდისანია არსებობს ქალთა საბჭო, რომელიც მუშა ქალებს ეხმარება საწარმოო გვერდებისა და სოციალისტურ ვალდებულებათა გადასვლას შესრულებისათვის ბრძოლაში, შრომის ნაყოფიერების ზრდასა და პროდუქციის ხარისხის გაუმჯობესებაში, შრომის მიწინავე მეთოდების დაუღუბებაში.

მოუხსმინიათ ქალთა საბჭოს თავმჯდომარებსა და მის წევრებს.

**ზინა მძვანძვაძე**, ქალთა საბჭოს თავმჯდომარე, შრომის მენიჯერული ორგანიზაციის უფროსი ინჟინერი:

— 1979 წლიდან ქალთა საბჭოს ვხელმძღვანელობ. ამ წნის მანძილზე ბევრი რამ გაკეთდა ჩვენს საწარმოში და, რა თქმა უნდა, ჩვენს ქალთა საბჭოშიც.

უპირველესად, იმით უნდა მოვიწიროთ თავი, რომ დამის ცვლაში უშასწაო: მუშების ცვლა; ბავა-ბაღში საავტარების ცვლა; ბავა-ბაღის პაემუბების საავტარკოდ ვაყვანა; მუშა-მოსამსახურება ბავაშვების ჰიონერთა ბანაკებში.

უშასწაო საზგასმულია, რადგან ამ პატარა სიტყვის მიღმა ბევრი პირი ინიციატივა და წამოყვანა ნანს, ეს არც ისე იოლი მისაღწევი და მოსაგვარებელია.

ჩვენთან ფხმბიმე და მეტეტირი ქალები დამის ცვლაში აღარ მუშაობენ, მათი შობიონის თანახმად მსებუქ სამუშაოზე გადასვლა და იქვე ერთი საათი დამატებითი შესვენება ვძვევათ.

საწარმოს მუშებს სპეციალური ავტობუსიც ვმსახურებთ, რომელსაც შინიდან საწარმოს და პირიქით, საწარმოიდან შინ და აგრეთვე სართო სახსოვრებელი გადასვას და გადმოყვას მუშა ქალები.

შარშან, ახალი კანონის თანახმად, ქალთა საბჭომ ნაღებ უზრუნველყოფილი მუშათა 20 ოჯახი ყოველითურად 12 მანეთით დაამყოფილა (დამხარების ხაზი). შეიძლება იფიქროთ, რომ ეს თანხა ცოტაა, მაგრამ თვითრად ხელფასს დამატებული, ნაწიქამ 12 მანეთი ზოგჯერ მეტად საჭირო თანხაა.

**სინან მძვანძვაძე**, ქალთა საბჭოს თავმჯდომარის მოადგილე, კადრების მომზადების უფროსი ინჟინერი:

— ღამაში და მოსაწონი ნაწარმი, მსოფლიოს სტანდარტებს რომ უტოლებდოდეს, — აი რაზე ფიქრობს და რისთვის იბრძვის ჩვენი ქალთა კოლექტივი, დიდი თუ პატარა რგოლი. მუშებით თუ ინჟინრები, მოდელიორები თუ ღიზინრები ძალიონეს არ იშურებენ, რომ ქსოვილი ხარისხიანი და გემურუნებით მოინათული იყოს.

ჩვენი საწარმოს გამოშვებული პროდუქცია, უმაღლესი ხარისხის სამაშალ ნატურალური ქსოვილებია. ვუშვებთ აგრეთვე ხელოვნურ ნაწარმს: სასარჩლეებს, სალაბაფეებს, საკაბებს, საფარფეებს.

ამის პასუხად საწარმოს ახალი ხელმძღვანელობა (დირექტორი შ. იოსელიანი) და ქალთა საბჭოც ზრუნავენ, რომ ანაზღაურება ვაიზარდოს და მუშათა პირიქეში შემღებშიდგაყარად გაუზოგობსდეს. ამგვამდ მუშის საშუალო ხელფასი 180-200 მანეთია, ვინც მეტს გამოიმუშავებს — 300 მანეთით.

1983-84 წლებში 300-მდე ქალს აუმაღ-

ლეთ კვალითეკიის დონე, სოციალისტური შევიბრების დებულების თანხმად, მიწინავე მუშა ქალებს პროფესიაში საუკეთესოს წოდება მიანიჭებთ — 30 მანეთის ოდენობით. სიგელები გადაყვით აგრეთვე და საბატოო წიქსში შევიტანეთ: დ. მაისია, ც. კობახიანი, ა. წამალაშვილი, ლ. კრიხელი და სხვები, სულ 11 ქალი. დავაყილ-დოვეთ რაციონალიზატორი ქალებიც: შ. ბარათელი, შ. შერვაშიძე...

წასახლისებლად მუშებს სწირად ვასაჩქერებთ შეუბრობის მატარებლის საგზურებით. საზღვარგარეთ ტრისტულ მოგზაურობაში ჩვენი მუშები საგზურების ღირებულებით მხოლოდ 30 პირცენტს იხიდან.

**ლაშვარაძე შარხაძე**, ქალთა საბჭოს წევრი, ტექნიკური ლაბორატორიის უფროსი ინჟინერი:

— ვმსარებთ მრავალშეილიან და მარტოხელა დედებს. მარტოთა, ასეთი დედები ნაღებთ ვაყვას, მაგრამ შაოთის ხართო სახსოვრებლის, ბავა-ბაღისა და სკოლის კარი მუდამ ღიაა.

შარშან რვა წლამდე ასაკის ბავაშვითვის 18 დედამ მიიღო დახმარება, ვუჭეროთ მომავალში ეს თანხა ვაიზრდება.

მომავალი ბევრ რამეს ვეპირდება...

\* \* \*

ქალთა საწარმოში დიდი ზეიმით აღნიშნეს რვა პირი. ამ დღეს შეხვედრებ გამოწვნილი და ვეტერან ქალებს, შხანიობებს, მუხისოცებს. ქალთა დღეს ვველა ქალთა ღამაში და ახალი კაბა აყვია, სამაშულო ქსოვილით შეყვრილი, იმ ასი საკამიდან...

ასი, ასი, ასლაამაზი  
ასი კაბა მაყვია...

# ზეპლა-თქვენს კარზე მოსული...

„თურამანიძეები, უპველსი დროიდან მწრობილი ხალხურ მპარანალთა საპარკარული ძირითადად ზემო იმპარკარის სოფელ შორანდთან იყავინ. ბანსაქოტარკარული წესით დაზგადამოული ბალადმოტი მპარანალთაგან იწოიბირკებულ ჭროლორკებს, კანის ზოგიერთ დაზადვებს, სინადმწკრებს და სხვ. თაიის მპარანალთის გომოღს პალასეპინე გემპკირკებებს. მწრობილი, რომ 1812 წ. კანსითის აზნავგონს დროს დაჭროლი პოიის პლ. ჰაპჰაპაიის სპარკარალთუ შოთხანიდან გომოწვის თოკარინიძე.“

...საქართველო რუსეთთან შეერთების შემდეგ თურამანიძეები რუსეთის არმიისთვის მასხარკონდნე მთარკარებულ... საბჭოთა ხელისუფლებამ მპარანალთის ოფიცინალური ნაბარტოა გისდა თურამანიძეების ზოგიერთ შარკომოდადვანლს.“

ქართული საბჭოთა ენციკლოპედია. ტ. V

საქართველოში ზეპლა ცნობილი გვარია. ზოგი - მეტეზი, ზოგი - ნაკლებად. ძნელად თო მოიძებნება ქართველი კაცი, რომელმაც გაგონილი არ ჰქონდეს და მის წარმოდგენაში მეტეზი სარკოს, ტკოლის დამაბიძგელს თოქმის ზღადარულ ლექსისინ არ უკვირდებოდეს გამოთქმა „თურამანიძის მღვდლი“.

ახალი განზოგადება „თურამანიძის მღვდლი“ (და არა კორკტულად ამა თუ იმ პოეტისინ. დის) თაიისთად იმს გვეუბნება, რომ სამკურნალწლო საშუალებათა დამზადების საიდუმლო თურამანიძეთა მთელმა გვარმა იყოდა და, სამდენიროდ, ეს ეპევი წვენს დღევამდე არ განუკვირია.

ხალხურ მერნალთა არც ცოცხად დაკარგულა და არც სურვილია - ტანჯვა შეუსუსტურს ეყვალს, ესეც სჯერა მათი, ვინც კო ტკოალით შეჭრებულა და ადულტებული მათი სტუპანთოვარე ხალხის პარპალს გადაბიძგებს.

არტიკო ჰეათოყოფილი არ უარყოფს თანამდერეკე მდღისინს გიკანტურ მიღწევას, ზეპრამ არც ეს არის საიდუმლო, რომ მსოფლიოს მრავალი მაღადგანთოვარეობა ჰეეყენა სულ უფრო და უფრო ხშირად და მეტი დაკვირვებით მთაბერობს მუხრას ხალხურ მედიცინას, საუკუნების წინათ ხალხის მიერ ამრობირებულ ზუნებებო სამკურნალწლო საშუალებებს, სამკურნალო მენარკებს, მათს გამოყენებაზე საუკუნეთა წიაღში განმტკიცებულ შეზღუდვებს.

სამბრავ წარსულს ის ტანდენიცია, რომ ყოველთუ ძველი, ხალხური დაზგადმობა, გადგახდებოდა. პირითი, მარკველ-მარკველ ნამეფენამეც გროგება ველადფერი, რაც ხალხურ სამბრავს შეუქმნია და შემდეგ, ძნელ-ძველობისან დაკარგულა, დაეიწვენს მისცემია.

ეს განსაკუთრებით თოქმის ხალხურ მედიცინაზე.

ხალხური მედიცინის გამოყოფების უარყოფა იმას ეგუანებოდა, რომ ხალხურ პოეზიაზე სოფელ გვეთქვა, აჰოო და, პროფესიონალი ლოქტები გვეყვანო. რატომ? ერთი მხარის ამიდგრებს, ამრავალფეროვნებს და, რაკი მთავარია, ხალხის დავიკვირებს, ანალიტიკური გონების, ძიების, მიხედვრილობის, სისრრრის მანვეგნებოდა, ისტორიული ფენოშენია. რომული ერთ იტყვის უარს ამხე? ან ერთი საურადღებო ფეტი:

„როდენიც იტალიელი ხალხის საამაყო გვირი გაირბადილი ფეხში მძიმედ დაიკარ, იტალიელმა დასტატებმა ვერ შეძლეს მისი დასკრინება, უკვე იმასაც ფიქრობდნენ, რომ გარბინადისათვის ფეხი მოეკეთება. ამ დროს ერთ იტალიელს მოაგონდა უფართო მალამოებით ცნობილი ქართველი მერნალი თურამანიძე. მანვეც გამოიყოფის ის საქარებოღონს თაეცია წამლებიბოტრო. მერნალს ავადმყოფი მძიმე მდგომარეობაში დასვდა. ფეხი ლოპად იყო მიხილი. თურამანიძე ველმოფინდელ მუდგა მერნალბობს ქართული წამლებით. მალე ავადმყოფს უკეთესობა დაეტყრა. ცოტა ხანი გარბინადი მთლად განკურნა - მოსაკეთი ფეხი გაეცდებოდა. მერნალი ავადმყოფს გამოჯანმრთლებამდე არ მოსცილებოდა.“

განკურნებულმა და ქართველი ექიმისგან იდიდ დაჯალბებულმა გარბინადელ მერნალს ხალხს წარუდგინა. ტრიალი მინდორზე გაუგვა უძელი ცხენი, გამოიკრდა, დაეწია, მოხსნა და კვლავ ახსდენებულმა ხალხს წამოიარ, ამით ეყვალს ანჯეა, რომ ხალხილად განკურნებოდა. დამწერეთა გარკვევამ და სისარხის საზღვარი არა ჰქონდა. მერნალი ხელში აიტაცეს და იხე ნაშოპარებს

ხალხის წინ. დიდძალი ხალხურებით გამოირტურებს სამშობლოში.

ამ დროიდან იტალიელ ხალხში არის რწენა, რომ ქართული წამლი სასწაულებრივია, ქართველი მერნალი - სასწაულომეყედი ამიტომ მათი დარჩა ტრადიცია, თუ ქართველ ექიმს შეხვდებოდნენ, სამოსელის კალსა აუკრფდნენ და ზედ ეამობრებოდნენ.

...იტალიის არქივებში დაცული VI-VIII საუკუნეთა ტრაქტატების მიხედვით, შორეულ წარსულში საქართველოდან უცხოეთში ბლომად გაქონდით სამკურნალო საშუალებები, წამლის წედლეული, სხვადასხვა ბალანი, ვეკოლი, ფოთოლი, მეცნარის ფეხი, თხელი და სხვა. წენს ვახილ ნანანბე. (სოკოლოზ მარიათვილის პორტრეტის გარემოში, ნაკაული, 1974 წ.)

სხვათაშორის, ეს წენი სწორედ მერნალთურმანიძეთა თოამომალის ქთვეან ვლადიკოების ასულ თოამანიძე-ამბიანიძის ბობოქრეთაში ვინაც ავბორისხაც სამსხორგო წარწერთი. წენს ქთვეანის მუღებს ნინებულ მოღაწეს ღადო ამბიანიძეს უძღვნიდნენ, რომეფც ყველაფერს გაეკეთა გაიდგობდა თურმანიძეთა საკარველო საქმე.

სწორედ ქთვეან თურმანიძეზე მინდ გესაბურობ ამ წერილში, ამბავს კი იმ ქალის ნათქვამი დავიწვებ, თოქმის ფესდღავებს რე შემოეკვა ქთვეანიან მისულს.

ორმოციოდე წლის ქალს მარკვევან ხელის მტკილი შეხვალდა და თხელ დიდახე დაკრული ჰქონდა. ფერკრამულ სხეზეც ის გამოთრეტულვება აღბეჭდდა, დიდა და სანდრძელი ტკოალი იყო ურეკებს ავბინას.

ქალბატონ ქთვეანიან რომ მივედი, მარნალი გითხარბა, შორჩენის არავითარი იმედი აღარ ჰქონდა.

ფსენილი რეკვირისას ხელში იმფეცია შემვლავა. პოლიკლინიკაში მარნალმა მერნალბობამ მუდგევი არ გამოილო, თოქმა სხივეითაც მიმკურნალავ, გამტკებს კიდეც. ჩირკი კვლავ მთიარა და ძლიერი ტკოალი ქალით თვალს არ მახუჭვინებდა. ქალბატონ ქთვისთან სრლავდა იმდგადწარტული მოვედი, მეგრამ სასწაული კი მოსდა ჩოკრეკი ეს ხელი „დამბიძგეთა“ და მალაო მათსიხე, წყლული დაბინად და მთელი ავადმყოფობის მანიბილზე პირველად დაჰმინდა. შეხვდა რომ აუტანელ ტკოალს მეგრად და მითი განწკლდელი, მთისმწვენი ქთვეანიან მითის კარბიდაც გამოკრდა. მისი მსუქული ხელი თოქმის არც კი შეხება, ისე აკეთებს თაიის საქმეს.“

ამ ქალის ნაამომბო სხვადასხვა ვარიაციით იმყოფებს მრავალი წერილი, რომელიც ქალბატონ ქთვეანის სასწაულთა ბოხული.

ღიასასლისის ნეპარტოთი ვხსნიით ერთბრთს: „პროფესორებმა მერნალბობა ვერ აღმოიპინეს, თუ ვინდ მერნალი, და თქვენმა მარკვევანმა კი განკურნა. ნება მითოქო თავმარბინობა ვიოთარბ დიდი მალაობა. გიკრინით ეყვლა თითს. პროფესორი თვალტკრილი“

მეორეც: „ხელაუნება ის კი არის, რასაც წვენს

კვნით, არამედ თქვენ რომ ადამიანებს შეუბას ანიჭებთ". ვედკინიძე.

შესაქმეს...

ყველა შთავანი საეკა ეკთლიშობილირი მადლიერებით, სინარულით, — მისმედ და ავადუბულ ადამიანს განკურნების შემდეგ რომ ეუფლება და სიცოცხლის სინარულს ძალუბრად განიცდევინებს.

ქთუვანი გასული საუკუნის მიწურულს დაიბადა ნაშურში ცნობილი მკურნალის ლდირ თურმანიძის ოჯახში. ლდირი და მისი ძმა მალაქია მთელ ამირ-იმერეთს განიშეუქლი მკურნალეობი იყვნენ.

საიდან ნაშურელი მხედარი არ შეუნდებოდა მათ ჰიშკართან და „მასპინძელიო“ არ დაიხსნებდა. მკურნალისაგან უარის თქმა არ იქნებოდა. რამდენჯერ ღამის წინაღამში, ქარსა და წვიშაში, ცხენით დასდებოდა მამაც და მძიყ ავადმყოფის სახლსკვლ მიმავალ გზას. და მხოლოდ რამდენიმე დღის შემდეგ დაბრუნებულან იმით კმაყოფილი, რომ ავადმყოფი გადარჩინეს.

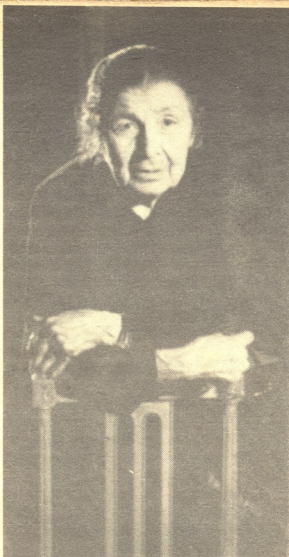
შამა ატობოდა ქეთის, მეტად რომ აინტრესებდა სამკურნალო საქმე და ამითარ ველმოდინედ აუფლებდა თავის რთულ და საჭირო პროფესიას.

აქ ერთი მცირე წილსვლა უნდა გვაკეთო. საერთოდ, ძველად საგვარეულო ხელმის საიდუმლოს მკაცრად იცავდნენ. მას გვარში მხოლოდ ვეუბს გადასცემდნენ, რათა ქეთის-შეთის გათხოვების შემდეგ თავისი ქეთისა და შვილებისათვის (რომლებიც, ცხენიდა, სხვა გვარისანი იყვნენ) არ განეულებინა და ამით გვარს არ დაეკარგოდა ის, რაც მას სხვა გვარებიდან გამოარჩევდა. ეს განსაკურნებელი წილსვლის დამზადების საიდუმლოებასა და მკურნალობაზე ვრცელდებოდა. ისინი საიდუმლოს ქალღმრთელს კი არ ანდობდნენ და ზეპირად გადასცემდნენ შთამომავლებს. აი, რას წერს აკაკი წერეთელი თავის „ყოლის ნაამბობში“: „იმერელი ვარ ნაშელი, იმერეთის დამადებული, გვარდაც თურმანიძე ვარ, ჯანიშობითი ქებული.“

ეთი უკუკავების წარმოში მოზღვლილი ვეუბს მალაქია, მაგრამ ამ საიდუმლობას დღიი სიფრთხილით ვილაგა... ანდრეძი საგვარეულო გვიწერს, რომ უნდა დავფართო და მოსტყვადეც სხვა გვარის დიდარი ვერ მიიბოძრო. ქალსვლა კი ვერ ვაწყნელით, წესი ამახვ ავაფრთხილებს, რომ შერე მთი არ გადასვენ ეს ცოდნა ქმარის და შვილებს. მხოლოდ ამ წვეს გვარს ეკუთვნის ეს სამკურნალო ხელეობა და უსოფარი დროც არის ამისი ძველისძველობა“.

მაგრამ იწყებოდა მღვაქმისილი მყოფე საუკუნე, რომელსაც პატრიარქალურ ყოფაში ბერი სიხლუ შექმნიდა.

ესი თუი თუი, ქეთუვანი საფუქელიანდ შეისწავლა მამა-მამის საგვარეულო საქმე. შერე უკვე სამოყდათი წელითა თურმანიძის მალში ტკიულს უაქმებს, წილსვლს ურწმუნაობითი და ასობით ავამიანს. ახლა თურმანიძეთა რამდენიმე შთამომავალს ოფიციალურად ნებართვალი აქვს წილსვლის დაწმარებობისა და მკურნალობის უფლება, მაგრამ ყოველთვის ასე უნდა იყოს.



კარგ საქმეს, სამუხაროდ, მომზერნე არ აკლებდა სიხლუ. 20-30-იან წლებში გამოიადნენ ელისწმინდებობი, რომლებიც თეთაქმთა „უწმინდობისათვის ზრუნავდნენ“ და მტრანძიებებს ექიმშამაში ამხედნენ. მამის თურმანიძეებმა თხოვნით მიმართეს საბჭოთა მთავრობას: შეამოწმე ჩვენი წილსვლა, ჩვენი მკურნალობის მეთოდები და ან მართლაც აგვიტრამალო, ან, თუ კი შის ვარჯისიარობაში დარწმუნდებით, წება დავგრთეთ, როგორც უძველესი დროიდან მოყოლებული ჩვენი წინაპრები მკურნალობდნენ, ჩვენი ისე ვუმკურნალოთ, ვინც კი მოისურვებს.

საგანგებო შემოწმების შემდეგ მთი წება დავრითო ვავერძებლბინით მკურნალობა.

წილსვლის ქალბატონი ქეთუვან თურმანიძე - ამბიანიძე 85 წლისა ვახვდა. საკურნოს თანაწილბა. მას არ სჭირდებოდა ასაკის დამატება, რადგან, ერთი რომ უნებარი, მსწრობითი საესეს, იმედიანს, ფუტკარიცთი მოყუს-ფუსეს, ყველაფრით ცოცხლად დაინტრესებულს, უმეცლებული ოჯახის (ოთხი შვილი, ექვსი შვილიშვილი და შვილბატონი) მთავარი დიასახლისის მართლაც არ ეტყობა ასაკი. თი. შვილიშვილებს ვისიმე ტკეცლების ნიშნებში რომ დავაწინვდა, ქეთი ბებია ასწლებს. ასობეს და უფარს ყველა მწერალი, მხატვარი, მასიხობი, ფრანლისტი, მეცნიერი, ვისაკი კი მათთან უმკურნალო, ასობეს ვის რა უტყვებდა და რა სიტყვებით გამოიუბებავს მადლობა თავის წერილებში.

მეორეც, მთელი ეს დღიი ცხოვრება, აგრე მეცხერ ათეულებს რომ ითვლის, უმეცელი, მადლიანი ცხოვრებით ვაუკლა, რადგან ძირითადად კარგი შვილების აღზრდას

და სხვათა ტკიულსად დაუწინებობის, მოურნეობისა.

შვილებზე ნამოყრად სიტყვა და არ შეიძლება არ ითქვას:

ღები აბზანბინები — ასე იცნობენ და სიყვარულით იხსენებენ შუა თაობის თბილესლები ქეთუვანის მშვენიერ ქალიშვილებს. ციხანა ფლოლოვია, ზენიანი — ფიზიკოსი, კიბერტეტიკის ინსტიტუტის თანამშრომელი, ნინო ექიმა, პედიატრის ინსტიტუტში მუშაობს და დედის საქმეს ძირითადად ის განავრთობს; ვლენე მეცნიერი ბიოლოგია, ფიზიოლოგის ინსტიტუტში მოღვაქეობს ნეიროფიზიოლოგის განზრით. ელენეს ვაჟი ლევანი, ისევე როგორც ქეთუვანის გარდაცვლილი ძმის შვილიშვილი შაკა თურმანიძე საშვილიანი ინსტიტუტის სტუდენტია. მათში ისევე როგორც მთ თურმანიძეების ცხოვრებაში, რომლებიც პროფესიით ექიმები არიან, შვენივთლება როგორც შთამომავლობითი, ისე განათლებითი მიღებული ცოდნა და სიყვარული უკეთილშობილესი საქმისა.

ქეთუვან თურმანიძე-აბზანიძეს დღიი ოჯახი აქვს, მაგრამ საქართველოში, საბუნდუროდ, სხვა თურმანიძეებიც ცხოვრობენ. მევერ მათგანზე თვიონ ქეთუვანი მთხირა, ისინიც მკურნალობენ, მკურნალო თურმანიძეები მკურნობენ თბილისში, ნაშურში, თელავში...

ქეთუვანი არ დაუღლია საუბრას, შავი, ცოცხალი თვალებითი სათავლის მიღმა ცნობის მოყვარულ მიეცნის. მიეყარს ასეთი მეტყვეობის ოჯახები.

ოთხი ქალიშვილიდან ხან ერთი შემოვა ოიახში, ხან მეორე. შესვენების ყველა მათგანის ბულს დედისავე გამოუტყვია. ამ ოჯახში — შიშველებსა და საწინაშის კურსად — სხვაგვარი შვილები ვერ ვიპოვებდნენ. სადღეც შვილიშვილები მნაკრობდა. ხან ერთი შემოირბენს ბების საკონეულად, ხან მეორე.

ზურაბ ნივარძისა და თენგიზ შირხაშვილის ნახატებისავე გამოიბის თვალს.

— მათუც ნაწიქარია. ლდირ გდლიაშვილის, ელენე ასლბუღიანის, დავით კაკაბაძის ალბომშიც ამ მადლიერების აღსვლას წარწერები მოუტრჩიათ ავტორებს. წინების ხომ ვი მოთავსე რამდენია და რატომღაც მათი უფრო შიშიად კონსერვაცი გათხარებდა და ნოზარ ღრმბის სახელებს ასწლებს ქალბატონი ქეთუვანი.

ავადმყოფი უღიდა და წაშობისხველვად ავჭარბი.

ბულსხველვად უნდა ვთქვა, ან ოჯახში იმდენი ურთივლება და სათრფობა, შიშობა წამოსვლა შესამართლს არ ვთავი ნამოყლებული, რომ სულმხვეული ასლბუზრდა ქალი შემოხვებდა. ზემოთ მიდიოდა.

ანა კალანდოშის სიტყვები გათხარენდა, ქეთუვანილში მიწერილი, და დღეცასეთი გახვიებურ: „ჯანმრთლობა გქონდეთ, რომ თქვენს ვავარუნელ დევაბებზე ედუქტორის თველების ჩვეული კარგმყოფობითი ამირა ოჯახში — თქვენს კარგ მისოქალ“.

ანა ანახს თუ რაღას დაუქმებდით!



კლარა ბოკუჩავა აღსასრულებლებთან

# კეთილი აღამიანები 76-ე ბაბა-ბაღიან

დიდი პოეტი ვლადიმერ მაიაკოვსკი გვირჩევდა: თუ გინდა ჩასწვდეს ამა თუ იმ დანერგულებს მუშაობის სტილს, გაეცანი მის კვლევებზე გამოყენებულ განსაზღვრებსა და პლაკატებს. ჩვენც მივდიეთ ამ რჩევას. ვთავალობრებთ თბილისის საქარწრო რაიონის 76-ე ბაბა-ბაღის დერფრების კვლევებს. აი, ფერადი ფოტობტენები: გვიანდელი დაკაბილებული და წინსადაზარალებული სურფა მლიან, ზოგი წემშიმარტარველი შრომის პირვედ ავტორებზე სტრეპებს საქარტავებზე, ბიჭუნები გულდავალუ რაღაცას „პანკიკლომენ“ შრომის კოსმეტი. იქით, დერფრები ზღაპარა პერსონაჟებსა და ბავშუა წიგნების გმირებს აუფრადგებიათ. პატარების შემოქმედებებზე აქვეა გამოყენებული, განსაკუთრებით თვალს იტაცებს პლას-

ტელისის ქვევრი, რომელიც პატარა მოქანდაკის ფანტაზიას ლობიოს პარკელებით მოუჭკატეს. და უცებ, ვიხიხილეთ სიტყვებს, მთელი კოლექტივის ფიციფით რომ გაიხიბის - „ბავშუებისათვის წვენ ვეღანი ვაგებთ სახუსს“, „შობობლიმ“ დარწმუნებულ ბრძანდგობით, რომ ჩვენი ბაბა-ბაღის თანამშრომლები ვეღაფერს გააკეთებენ იმიტათის, რომ თქვენა შვილებმა აქ მშეიღად და ზედნიერად იგრძინნ თავი, არ მოაკლდედ შობობლინი სითობ და აუღვსის, არ იგრძინნ უღდობა“.

ამ აღმტების უტყვარი აღსრულების დასტურია ის სიკვლეუმი და შრომებლია მფლეული წერილები, რომელთაც დიდი მორიდებით ვეიწმენებს ბაბა-ბაღის გამგე კლარა ბოკუჩავა. აუუტრები ამ სათნო, წმ, ძველად რომ იტყოდნენ „მუდრო დუმბლის ნახა-

უღდლში მიმდგარ“ აღმამანს და ვგრძნობთ, რაოდენ მტრველია საქმეში განვიფებელი ეს სინეზე, განვიფებელი იმ წსრისგა და განსპტაკებულ სისუღთავეში, რომელიც ბაღის ყოველ კუთხე-კუწუღული სუფევს.

ქალბატონი კლარა თითქმის სამი ათეული წელია ემსახურება ამ კეთილშობილ საქმეს. იგი ბაღის მრავალი ფერისკვლევის“ მომსწრეა: ბაღმა „ფეხი აღდგა“ ბარაკული ტბის პატარა შენობაში, ახლა კი დერფრებით დაკავშირებულ ორ კორპუსშია მშევიწერ შენობის ფლობა. ბაბა-ბაღი პირველად 250 ბავშვისთვის აღდგემეს, შემდგომში მსდფეღლობაში მიიღეს მშრომელთა განსხვადებები, და ამჟამად რვა ქართულ და ოს რუსულ ჯგუფში 400 ბავშუია. ნახვებზე მტეი მარტობელა დედთა შვილებია. კოლექტივის სახსრელოდ უნდა ითქვას, ახეთი ჰარბი ბავშუიანობა აღსასრულებებს არამე და არამე არ დასკვობიათ, არ დაკლვბიათ აღმზრდეღთა შრუნება.

ქალბატონმა კლარამ დიდი მფლეღებრები მოიხსენია საქარწრო რაიონის პარტიის რაიკომის ყოფილი პირველი მდივანი კ. კახანაძე, რომელსაც მშრუნეღლობა არ დავალია ბაღისათვის, სოლო ახლანდეღლი „მდივანი ბ. შოიტიფიფილი დაპირებია პატარებს სპორტული დარბაზისა და საცდრარო აუზის აწმუნებს. დარწმუნებული ვარო, საქმეც არ დაახანებს და თუ ახლა პატარები სპორტულ წერთან დროებით მუტიკალურ დარბაზში გაიდან, მალე ისინი ახალ დარბაზსა და აუზში გამოავლენენ თავიან სინაუქეს.

სიბიერი, საქმის კარგი მფოდნე მფიფიფიფი დარჯვან გამათაფილი გვიჩვენებს კაბინეტს, სადაც ბავშუთა შრდა-განვითარებები სათვის საჭირო აბობით დიდექტიკური და ვიზუალური მასალა თამყოყრილი, დანეღებული თითების გასკვითარებელი ზონარები-თა და ქუხაში მოძარობის წესების სიმწეობი, დამოაგრებელი კინოსპაროქეფიო აპარატით. კინოფიფიფისა და საჭირო ლიტერატურის მხრე რუსული ჯგუფები უფრო უზრუნველყოფილი არიან, ვიდრე - ქართული. ამბუ აღბათ უნდა იზრუნოს თვალსანიწობების ცენტრალურმა ბაზამ და ჩვენმა გამომემლობებმა, ისინი ჯერ კიდევ ვაღბი რჩებიან ჩვენი პატარების - ჩვენი ზღაღინდეღლი დღის წინაზე.

ეს მშევიწერი ბაბა-ბაღი, რაღ თქმა უნდა, მთელი მფდეღაბებული კოლექტივის მუშაობის მფდეგბია, მაგრამ კარგ თანამშრომელთა შორის გამგე მანეც გამოარჩევს წარწინეულ მფდეღებებს: ნინო გვირგვინს, ტბისთა პედიანის, გულწამი გვერდშეღის, ნაწული ჯგაშეღის, მუსიკოს ნატო ქორიფეს და ახლებს.

მფდეღვარი ტბისთა შუმბიკანს ჯგუფში. ამ პატარებს წრე მფეგრავთ და ვატიკობის აქმობებზე ლექტებს ნაქის ხეზე, ზამთარზე და თოვლზე. აღმზრდეღის შეკითავაზე თოვლი რა ფერიაო, პატარები ერთმანე უახსუებენ - თეთრიო. მსოღლოდ ერთი ამბობქმენია, ონავარი ლეღვიწყო აქისაბეს - ცნეფრარო. რა ვაწმუნა, ახეთი ზამთარზე „პოეტებმა“ არ ეღაღებან.

გოგონების ნარნარი და ბიჭუნების ექსპრესიული ეკვაით მოვიხიბლეთ პედაგოგინო გიორგაძის ვაგუში. აქვე ლექსების წარწეხები იყო. ბავა-ბაღში ლექსის ისეთი წამოთხვევლები უკავთ, რომ თვით ბავშვთა სანიშნო პოეტს ვეცი ჰიგონამებს უღარიგებია, - ფარ-ხმალს ვერი, ასე მე წემს ლექსს ვერ წავიკითხავდიო.

ბაღში დიდი ყურადღება ექცევა ბავშვთა პარმონიულ განვითარებას. აქ ცდლობენ ურთიანად „გაულონ პატარას გულს და გონების კარი“. პირველ კლასში (პედაგოგი ცილა ვაში) ბავშვებს ასწავლიან მშობლიურ ენას, მათემატიკას, შრომას, ფიზიკულ-ტერას. აქ უკვე თავიანი აღიარებული პატარა მათემატიკოსებიც უკავთ. აი, მაგალითად, კობა ბავაშვილი. უუშვრთ მის ლამაზ „ღვინია“ თვალებს და უგრძობობ, ამ თვალმბლენიანი ბიჭუნას გონას უკვე „გადაწესილია“ ერთიდან ათამდე მათემატიკურ „ლაბირინთებში“.

როგორც აღვნიშნეთ, არც შრომის გაკეთაობა დაჯიწყებული. უდროსი ვაგუშულში პედაგოგებს ეხმარებიან ბოსტნის დამუშავებაში, უკლიან გზოში დარბულ ხეებს. სხვადასხვა რამე შეიძლება. ეს სომ შიში მშობლიური ენაია. აქ ნებისმიერ ამინდში გამოჰყავთ ბავშვები და აკაფებენ (მოუხდავად ზოგი მშობლის ჰირვეულობისა და პრეტენზიებისა). პაეს, ბავშვებისათვის ვერ-ვერობით არ უენია. ანდა, როგორ აუნებდა, როცა პატარების ჯანმრთელობას მცოდნე უნერტილო, კეთილსინდისიერი უქმია - ნინო ბუხიძე დასდგომია მცველად; იგი ნიდაც მზად არის პატარების სატკივარი გაითავისოს, მაღამოდ დეადოს. დასტერ ამისა - პატარების მისაღმი ნეტარი ღმილია. დაბოლოს, პატრევემულ გამგებს ძიბა ოლია ფლოინაშვილზე უკვიოსებით - მას სომ მშობლები წერლობით ქებათა-ქებას ასხამენ.

მოგვხსენებათ, სიტყვა „ძიბას“ ქართულში და სხვა ენებშიც, რაღაც ჯადო-თილისმა აქვს. მისი საქმიანობა ბავის უფოდდელიურობაში საქმაოდ შრომატევადია, დიდ ჯადას შიისიოსეს. მავრამ გაიყინოთ თუ არა ძიბა ოლია ფლოინაშვილს და დააკვირდებით ბაღმებისაღმი მის ფეფობრივ ზრუნვას. მაშინვე თქვენ არსებამი ამ დალოცივილი სიტყვის მადლი თავისი პირველქმნილებით აღსდგება. ეს პატარა ტანის დაუღვჯარი ქალი დიდი ღლიოდან ბავშვებისაღმი სიყვარულით გამოპირ გულს წამოუყვანია, დროს ეს გული არ გაუციტებია და აგერ უკვე რვა წელია ფეფობრივ ზრუნვას არ იშრებს მათთვის. რომლიმე თუ ბაღში არ მოიყვანეს, ოლია ხალში აკიოსავს, რომელიმე თუ საბჭულს არ სჯამს, ძიბა-ოლია ტრინის. ამაზე უკეთესს კაცი ვერ ინატრებს...

უუშეფიფობებით ბავა-ბაღს, ბავშვებს სძინავთ.

იძინეთ ტკბილად, პატარა ლექსო, ნათია, ვიქტორია, დათო. თქვენს ძიბლს კეთილი ადამიანები სდარაჯობენ!

17.9.920



ფ. ავაკობაშვილის ფოტოები



ს.კ. მსკ. კ. მარკვიანი  
საბ. სსს. რესპუბ.



# ახალი სახელები

ქვილიაგანე კარგად იყო ცნობილი, რა როლი ენიჭებოდა კორიფეს — აღმანის საქმიანობის ნებისმიერ სფეროში. მას ყველა ზაბადა, ცდილობდა მის მსგავსად ემოქმედა, ზნორად კი სალოცავ ხატადაც იხილდა...

მჭერად, კორიფე ქართულ ჭადრაკში მისმა არ არსებობამ კი არ გავახსენა, პირიქით... ჩვენმა ახალგაზრდებმა იციან, ვის მიზამონ, საითკენ უნდა აიღონ გეზი. არც იგი დიდი ხნის წინათ ზომ ნონა გაურინდაშვილს ცვალიზ ჩაუდგა ნანა აღიქვანდრია, გაიარა ცოტა ხანამც და კორიფეს როლის შესრულება მათა ჩიზრუდანამდეს დაეცისრა.

ქვილიაგანე ისიც კარგად იყო ცნობილი, რომ შუღლითა აქვეყნად არა არის რა. ყველაფერი იცვლება, ყველაფერი ვითარდება...

მას ვინ ამოუღებდა მხარში ჩვენი ჭადრაკის სახელგანთქმულ ვარსკვლავებს?!

მეტიონი არასხამდა ჭერი კიდევ საშუალო ხელის მოსწავლას (1988 წელს დაიბად). წელსწარმეტყველებმა ჭადრაკში ძალზე უმაღლურ საქმედ ითვლება, ზნორად ყველაფერი პირიქით ხდება. ამიტომ, მოცილი, იმაზე კი წუ ვილაპარაკებთ, რაც შეიძლება მოხდეს, ის ვეცით, რაც უკვე მოხდა. იგი გამოვალ არეალების სტერეოტიპ და ისე გადავხედეთ 18 წლის გოგონას მოკლეთ, მაგრამ უკვე შთაბეჭედავ სპორტულ გზას. ოჩამჩირეთი მწვრთნელი რენცო ქვილი საშუალო კარგად მოიკცა, პატარა ქვილის რომ მიამეცა უფრადლება. პატარა, მომხიბლავი ოჩამჩირე ვერაფერი საქადრაკო ცენტრი ვახლავთ. საქადრაკო კლბოთ აქ, ცხადია, არ არის, არაის მოაქვრადება ადგილობრივი მღაწისათვის საქადრაკო წევრის გაეზუნა (მანინე არაიენ იყიდლიყო). ასეთ პირობებში ქვილიმ გადაწყვიტა, რომ ქეთისწაოვის საქადრაკო კლბოთ და ხა. ჭადრაკო ბიბლიოთეკაც მწვრთნელის ბინა ეწერებოდა. აქ ნახა პირველად ქვილიმ საქადრაკო ლიტერატურა, ისევედა პარტი-

ების გარჩევა, გაეცნო იმ ჭადრაკის სამყაროს, რომელსაც ჭადრაკი ჭევი.

ფხაზე თუ ვილაპარაკებთ, მალე იგი თბილისელმა მწვრთნელმა გურამ შაქვატიანმა მაც გამოიჩინა. ერთი ცილა გოგონა მან მოსწავლეთა ერთ-ერთი არესპუბლიკურ შეჯიბრებაზე ნახა და მანამდე არ მოიხენა, სანამ იგი თბილისში არ გადამოყვანა. დიამ, მწვრთნელმა სწორად განვერცია, რომ ოჩამჩირე ახეთი ნიჭის მქონე გოგონასათვის მართლაც და მცირე ასპარეზო იქნებოდა.

დღეს ჩვენ უკვე შეგავლია ვილაპარაკოთ, თუ რა შედეგები მოჰყვა მწვრთნელის რუღუნებას. ქვილიონ არაერთი თანაგადა სპორტულად გემიონი ვგოგონათა შორის, გოგონათა შეჯიბრება იმით იყოს, იგი ოჩარე ვილა (1988 და 1984 წლებში) — საქართველოს ჩემპიონი ქალთა შორის. 1988 წელს მან I-II ადგილები გაიყო სამკოთა კავშირის მოსწავლეთა ჩემპიონატში. უფრო ადრე 1982 წელს I-II ადგილები ჩემპიონთა გამართულ ქალთა ტრადიციულ საერთაშორისო ტურნირში.

რომილია ყველაზე ძლიერი იმ შეჯიბრებათვან, რომელიც ჩვენთან ყოველწლიურად ტარდება? რა თქმა უნდა, საბჭოთა კავშირის ჩემპიონატი ქალთა შორის. და აი და ილი პარტიულ ტურნირში ქვილიონ უკვე ოჩარე თანაშა (1982 და 1984 წლებში), თანაშა ისე ძლიერად და დამკერებადა, თითქმის ყოველთვის ისე ილი მასშტაბის შეჯიბრებებში უხებოდა გამოსულა. ნიჭი, ბიძიყო, ნიჭი...“ ზოლის, ახეთი წარმატების შედეგი კი ის იყო, რომ არახამამ ქალთა მსოფლიოს პირველობის ზონალურ ტურნირში მონაწილეობის უფლებას მიიღო ნონა გაფრინდაშვილისა და მათა ჩიზრუდანამდეს სამშობლოში. ეს შეიძლება უპრეტენდენტო მოვლენა არ იყოს, მაგრამ მანაც დიდად შთაბეჭედავ შედეგი ვახლავთ.

წუ დაგავიწყდება, მეიოხებელი, რომ ჩვენ მოსწავლურე, გოგონაზე ვსაუბრობთ...

როგორც კარგად მოგეხსენებათ, ჭადრაკს თავისი „რუკა“ აქვს. იგი ძალზე განსხვავდება მსოფლიოს პოლიტიკის რუკისაგან. საქმარისია აღწინშოს, რომ ჭადრაკის „რუკაზე“ ვერ მონახავთ ისეთ უზარმაზარ ქალკებზე, როგორც არის ტკიცო, მესიყო, გენებათ, რომი.

სამავიეროდ აქ ისეთი ქალკები და სოფლებია, რომელთაც შესაძლოა, სხვაგან ვერსად მოძებნით. ოჩამჩირეზე ჩვენ უკვე ვილაპარაკეთ, ახლა უფრო მომცრო დასახლებული პუნქტის ჭერი დავება.

ამ რამდენიმე წლის წინ ახალგაზრდა, მაგრამ უკვე ფართოდ ცნობილიმა ოსტატმა ნანა იოსელიანმა მესტიაში ერთდროული თანაშის სენაის გამართა. მოკლდაკეთა სტურმობა მესტიაში საკმაოდ იშვიათი ამბავი ვახლავთ და ამ სენას დიდად მოხალი დაესწრო. მათურებლებს, თავდაქოლილ სენებს, ცოტა არ იყოს, უკვირდათ კიდევ, რომ იოსელიანს, როცა იგი დღესთან მივიღოდა, სადღე მის წინააღმდეგ ბოლოთანი გოგონა თანაშობდა, ზნორად ედიებოდა. საქმე კი, აი, რაში ყოფილა: გოგონა სვლები კარგად არ იცოდა, მაგრამ სახელთან მოჭადრაკესთან მანაც მოისურვა თანაში. სურვილით კარგი საქმე, მაგრამ გოგონას რომ სვლები ეტლებოდასა სამავიეროდ პატარა ქვილიონ მესტიაში სერო-წულოთნი თანაშობდა, მაინცდამაინც უნდა დღეა მოეყო. სენებმა იცოდნენ, ვინ იყო იგი: გოგონას ბიძის, ბორის კახიანს მესტიაში კი არა, შიერლ საქართველოში მქონდა სახელი გავარდნილი.

გვიყავა ნანი. ქვილიონ მოშობლები სავხოფრთხელად გარდაბნის ჩაოონის სოფელ დიდ ლლოთში გადავიდნენ. გოგონა არ ისვენებდა, მას კარგად ახსოვდა მესტიაში გამართული სენის და უნდადა ნამდვილი მოჭადრაკე გამხარყო. ოჩამჩირესი არ იყოს, ცხადია, დიდ ლლოთში არც საქადრაკო კლბოთა და ასე ვამარწყო, არც მწვრთნელი. მაგრამ თბილისი ზომ არც ისე შორს არის და აი, მეტიონი კახიანსმა (იგი 1971



აღამიანი ჯანმრთელი რომ იყოს

# ქალაქი, ნუ მოსწავთ!

წელს არის დაბადებული, ცხადია, დედის თანხლებით, ყოველდღე თბილისის ქუჩარკის სახალბეოში დაიწყო სიარული. დაბადებით სკოლა, შემდეგ გაკეთილებს მოწაღებდა, შემდეგ ავტობუსი, თბილისი, ქუჩარკის სახალბეო, მეცადინეოა რამდენიმე საათის მანძილზე, ისევ ავტობუსი და ასე უწყველად, ანა გვგონა, ბევრს შეეძლოდა ასეთი რეჟიმი დაეცა დაბადებულ გარემოში გარეშე, დაუხეხებლად, ბავშვი რომელსაც ამომავლებს ერთი სურვილი — გახდეს მშობლებზე უფრო, მაღალ დადარბაზედ არ გამოგვავა, თუ ვიტყვით, რომ ეს შეიძლებაა რამდენიმე მოწოდებულნიან, სადაც წონსა და მათს მავალითა ქუჩარკი საყოველთაო სიყვარულის სავანი

კიდევ კარგი, რომ ქეთისის ის დღე შეუთვრობა ამა არ გამოვდა. ცნობილია, თუ რა როლს ასრულებს მოქალაქის ჩამოყალიბებაში მწერლობა. კიბის კი მარტოაღე უსანიწნავი ხელმძღვანელი შეედა, ახალგაზრდა, მაგრამ ფრიალ ტრედიტორული სპეციალისტის ვიტიკა მშობლის სახით. თავის დროზე მაქარაშვილი კარგი სკოლა გაიარა საქართველოს დამსახურებულ მწერთნელ შოთა ინჭერკლიანს. მან გოგონას კიდევ უფრო განუმტკიცა სურვილი დაუფლებოდა ქაღალდს, უნდა ნახოთ, რაგორ დაეშინა ქეთისი ქაღალდს, ერთი წუთითაც არ ცილდება დასს, მის მთელ მოქმედებაში ერთი მიზანი ჩანს — ჩაქვებს პოეტიკის საიდუმლოებას. გარეგნულად ეს ის გოგონაა, ნანა იოსელიანი რომ უთარაშა მებრათა, ოღონდ ახლა ცოდნით თემაა დებულა...

1988 წლის ივლისში ქვემო სვანეთის კურორტ მუშაში საქართველოს ჩემპიონატის გამარჯობა გოგონათა შორის. გამარჯობა ქეთისი კიბანმა. გვიღა ერთი წილი — სამტრედიის ამნარ შეიბრებრა ისევ კიბანმა გამარჯობა. კიდევ ერთი შეიბრებრა საქართველოს უღირესი მოქალაქე გოგონათა შორის, ამერხად ლინდალ. არავის გაკარებრა, რომ პირველი ადგილი ისევ კიბანს დაჩრა.

ქეთის მიწვეულ კლასშია. დილით სკოლა, შემდეგ გაკეთილებს მოწაღებდა, შემდეგ ავტობუსი, თბილისი, ქუჩარკის სახალბეო, ისევ ავტობუსი, ხვალ კი ყველაფერი თავიდან დაიწება...

თოქოს ყოველდღე ერთი და იგივე ამბები ხდება, მაგრამ სინამდვილეში სამე მთლად ასე არ არის. ნიჭი, რომელიც საოცარ მონდობებზე და შეუპოვრობაზე გარკვეულბოლი, საყოფს გამოიჩენს. მამ იმარჯებს ქეთისი მოსწავლეთა ყველა რესპობულტორ შეიბრებრაში ჩვენ ღრმად ვეწას — გვიღებს ცოტა ხანის და ის მართლაც და საოცარი გოგონაა დიდ სპალა. რყო მწვერვალებს დამორჩილებს. და მამინ სპალარყო რაუკვე ერთხანად ორი, ბერისათვის ნაყლებად ცნობილი ადგილზე აღინიშნება — მსტბია და დღი ლლით!

მეცნიერებმა საბოლოოდ დასკვნეს, რომ თამაქოს წევა მანებლელა მანე ნიჭით რებები (სიკოტინი, ამიკი, ვისი, ნახორკნიანი და სხვა) რომლებსაც თამაქო შეეცავს, უარყოფითად მოქმედებს ნერვულ და გულსისხლძარღვო სისტემებზე: ხელს უწყობს კიბის და სხვა დაავადებთა განვითარებას. უყანსკელი ორთა-სამე ათეული წლის მანძილზე ცერნომტურად განვიხარებულ თიიქის ყველა კვანავაში შემწინავა ფილტვის კიბითი დაავადებულთა რიცხვის ზრდა. ინგლისში, უყანსკელ 80 წელიწადის ეს დაავადება გოგონარ 12-წერ, ნოვგვიანა 20 წელიწადში — 15-წერ, ამერიკის შეერთებულ შტატებში — 30 წლის მანძილზე — 20-წერ, სსრ კავშირის მშობო წლებს განსაზღვრავს 20-წერის ბავშვის ხანგრძლივად მწველეთა შორის ტენციკადილად დაავადებებს ვხვდებით 10-წერ, მიოკარდიუმის ინფარქტი — 12-წერ, ხოლო უქვის წლებს — 10-წერ უფრო მტლად, ვიდრე არამწველებში.

რომ დაავადება უნდა მოეკითხო იმ ფაქტს, რომ თამაქოს მწველთა რიცხვი აორტება. მოსწავლელ ახალგაზრდობის ხანგრძლივობა ყველა საქარტი ღამისა და მთხმბი. ველული ყვისი სიგარტი კი ქალბავშვს არასდროს ალამაზებდა, გამოჩინებდა რესხვა მწერლებს ა. ჩიხობია თავის დროზე ბრძანა, მწველელი ქალის კონსა იგივეა, რაც სპალარელისა. მოდას აუცილებლად მწველთა ქალბავშვილად ნაადრევად ქენება და უსწავლება. იგი თავის ასათან შედარებით 10-15 წელით უფროსად გამოიყოტრება. ხმა ელთინება. სწორად ემართება ბრონქით, ჩასვე მოსდევს ხედას და სუნთქვის გაძნელება.

ხედის გამოყოფილი პირველი სიგარტების გან გამოწვეული უსიამოვნო შეიბრებრაებს: თამარისხვევა, ურებრები შეიღე, მარის მარბრება, ხისხსება, გულსრევა და სხვა. მაგრამ ბევრი მანც ატანს თავს დაბნა. არსებობს ყალიბ შეიღებულთ, თითქოს სიგარტის წევა ხელს უწყობს გაღვობს. ქალბავშვთა გარკვეული ნაწილი ამისათვის იწმალავს თავს თამაქოს ბოლით.

თამაქოს წევა განსაკუთრებით დამღუეველად მოქმედებს მოსწავლეებზე. მათ ვხვდებით უფრო ადრე, უქვეილებითა სიგარტზე, უყანდებთ ბევრი ორგანო, გარკვეულბები გვიჩვენებს, მწველთა ხვარტის მიერ შესრულებული სამუშაოს ხარტისა 7 პროცენტით დაბალია. მწველთა მოსწავლეთი უღისცილობინი და სწრაველბითა არაა.

შართალია, ახალგაზრდობაში არავინ ფიქრ

რობს დაავადებაზე, მაგრამ ჩვენს ვალა მათ შეეცანსოთ — თამაქოს ბოლით ისინი იწმალავენ და იავადებენ საყოველთაო სასაც და ზიანს აუტენებს იმ უყანსკელი აღმანახლები, ვინც მათ გარეშე.

ყველას უნდა ახსვენდეს რომ, თუ პაპი-არბის წევის მთავია, მისი თავის დანებება მერე ძალიან ძნელია. მიუხედავად ამისა, ბოლოს მანც იძულებული გახდება თავი დაანებოს, რადგან წინ უდევს ქორწინება, ორსობის პერიოდი, მშობიარობა, ბავშვის კვება და სხვა, საქარეო დროულად დაუშვლად არა. მთხმედვად ზემოთ აღნიშნულთა, ღირიერი ნებისყოფის პარკონება მანც შესძლებს მოკლეთი სიგარტი მიღების ჩაურევლად.

არ შემიძლია არ გაუხებნირო ერთი შემთხვევა, რომელსაც ჩემი მშობლის პირაქტული შეიბრება ორთაერთი დაქმულებულბოში მუშაობს ახალგაზრდა ქალი, რომელიც სიგარტის 14 მარტად ეწევა, და აი დადება, რაც სპალარეო გდება სიგარტის მიტარება. მას არ ეყო ნებისყოფა, თავად მიიტოვებინ სიგარტი და დასმარბისათვის ჩვენ მოგვამათა. სპალარეო გვიჩვენებს, რომ ინსტიტუტი სწავლებს ბავშვს ფარულად ეწევა. შემდეგ კი შეეხება ქალბავშვების ჩავსება, რომლებიც ათავსობლად ეწეოდნენ. იმდენად დღიერი აღმონდა ის მანე ჩვევა, რომ ჩვენს რაუკვე, დაუყოვნებლად მიიტოვებინ სიგარტი, ვავიხებდა: იმდენად ვარ სიგარტის მიტოვებო, რომ მამარი შემიძლია დავტოვო, თამაქო კი არაო. სიგარტზე შეეცარებული, ქამარან ვაცილობს არჩევა. ჩვენმა ყოველდღიურმა შთაბრენებამ და დაულაგება შრომად ნაყოფი გამოიღო, სათანადო მიეცა ამბებრების დასმარბობი ქალა ვისხსენო სიგარტის ტვიფობისაგან.

სიგარტის მწველ ყველა ვედას უნდა ახსოვდეს, რომ თამაქოთი გამოწვეული საბავშვობის სხვის უსწავლად სიცოცხლისე ითახში, სადაც ახალბოლილ ბავშვთა, ყოველად დაუშვებლია თამაქოს მოწევა და მისი ჩიხთ ბავშვს გადაეცემა თამაქოს შთაბე.

თამაქოს წევის მანებლობისა და მისი პროფილაქტიკის შესახებ ქანმრთელობის დაცივის სამინისტრო მიეღო რიც ღონისძიებებს ეტარებს.

პირიფინამ, რომელსაც სურს მიტოვოს თამაქოს წევა, მაგრამ თავისი უქირის, შეუძლია მიაკითხოს სამკურნალო დაწესებულებებს; სახელდობრ ფსიქიატრ-ნარკოლოგებს.

**გიორგი აბულაშვილი,**  
მედიცინის მეცნიერებათა კანდიდატი, რესპუბლიკის ფსიქიატრიული საავადმყოფოს დიპლასტრული განყოფილების გამებ.



# ისინი თვრამეტი წლისანი იყვნენ...



ფორტელი მეგობრები დ. გაეკეთაშვილი,  
მ. კახიძე, დ. ჭებაშვილი

ლოდინით გული გაუღია... ერთი წელი გავიდა, რაც ერთადერთი მძაფრინტე იყო წასული. მინარტის ვერ უმეტლდა, რომ თვითონვე ფრონტზე უნდოდა წასვლა, ვაი თუ უარი მიიხრანო. თბილისის ცაზე ყოველი თეთიფრანკის გამოჩენისას გული სხვანიარად შეუქროლდებოდა, ჩანაფიჭვის განხორციელების სურვილი უძლიერდებოდა. ხელახრად მოემენტს ვლიდა. ან თავად უნდა მისულიყო სამხედრო კომისარიატში და მოსალისდ გაგზავნა ეთხოვა, ანდა გაპარულიყო...

ეს დღე მოვიდა - 1942 წლის 8 აპრილი. თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის დეკანმა კომკავშირულ გოგონებს ფორნტზე წასვლა მოუწოდა.

გოგონიკის ფაკულტეტის მეორეკურსელემა უყოფინად მიიღეს გამოწვევა. რვა კომკავშირული რიგებრივით მივიდა დაჯახთან. საკუთარი ხელთ ჩამოწრებს თავიანიტი გვარები, პირველი მათ შორის მარიამ კახიძე იყო, - ყველაზე ტანმორჩლი, მოუსვენარი, სიცოცხლითა და ენერგიით სავსე, სამაგალითო კომკავშირული და მოწინავე სტუდენტი, აზა მარბაგი და მომთხრობის რატი გამოადგებოდა ორჯინიკის სახელრიბის კომკავშირის რაიკომში გოგონებს გადაწყვეტილებას მოუწონეს. იმ დღეს 415-ე საზენიტო-საარტილერიო პოლკში მოსალიხედა 100-ზე მეტი კომკავშირული გოგონა ჩაირიგა. ისინი მხოლოდ თვამეტ-ცხრაშემტი წლისანი იყვნენ.

საბრძოლო ფიკის მიღების შემდეგ მეოთხე ბატარაში თითმშემტი უნივერსიტეტული კლასიკული გააწესეს. გოგონების საბრძოლო ტანსაცმელი გამოდგინეს, მტრის თვითმფრინავის სმის გაგონებისას შექვემდებარებინებოდნენ საბედისწერო თვითმფრინავის მოსალისდ.

ერთი წლის შემდეგ ფიკის შემდეგ მეორე 300-მეტე კლასი იყო, ჩაბლიონი იბრძოდა. ქალთბილისი განსაკუთრებული უკრადგებოდა და მამამთავარი სითბოთი ეცქროდნენ პოლკდენიკი გრეკასკი და ასემათერი სკოპოლდე. ისინი იმ დამომბაზე კი წავიდ-

ნენ, რომ ქართველ გოგონებს წანწავები შევევრათ. არანახული საგმირო საქმეები ჩაიღინა 415-ე საზენიტო პოლკმა დნარბობერტოესკში, სადაც წელიწადზე მეტნახნა დაიხვეს. 1944 წელს კი საბჭოთა საზღვრები გადალახეს და კრაკოეში შევიდნენ. 1945 წლის იანვრამდე გერმანიის ქალაქ ბრესლაუში იბრძოდნენ. გოგონების დევიზი იყო, მტერი თავის ბუნგემევე გაეწადგებინათ. მარიამ კახიძემ და მისმა თანამებრძოლებმა მტრის სუთი თვითმფრინავი ჩამოადგეს, რისთვისაც ბატარის უფროსი ს. სკოპოლდევი წითელი ვარსკვლავის ორდენით დაჯილდოვდეს, მარიამმა ალექსეი თთავარსკვლავლის პირველი პირადი მაძღვრება მუინ მიიღო, ასეთივე ჯილდო მოვიგინებთ მეორედვე ვრგო.

ერთხელ, - ივონებს მარიამი, - ჩანალიონში საზინალი მძიმე დღე ჩამოწვა, ყნა-ე 30 გარდებს აღწევდა. ეულონის აფეილედან დაქტარ უჭირდა, სურსათიო შემოგვევდა წინ. ფუნსანთა არბია ანადგურებდა მტრის. წველი-საზენიტო-საარტილერიო, რომელშიც მოგარბეულად ვიყავით გოგონები, დიდადფეს მიჰყვებოდა. ასმათარი არცერთი წუთით არ გაეკლდებოდა მზრუნველობაში წული კვირის უძილობეს დასაზრუნველი აფეილი ქვეშეშებით შემოგარბევა, თავები ფარჯით შეგვიფუთა და განვაგებამდე, წვეს მატარებელს მტრის მესანმიდგეტიმ დაესხა თავს და ცეცხლს გაეკისრა, გავიხინეს დარჩენილები დამლა ჩამორბოდნენ. ჩვენ წინაფიტი ვარდაცვილობებს ამოვადგინეთ, ლამის წვეს გაეკავებულ გვავეს დაფრმგავით, ჯერ ისევე „თბილის“ ვგებამბა, - რომელთაგანაც მეტნახა ვერ გამოვკარბია, - სიფიციხლე გავაწესეს.

წიენში, - „თბილისის უნივერსიტეტული ქალბები დიდ სამამულო ომში“, - თანამიდეგობით ვითხოვლობთ სტუდენტი გოგონების სავიბრო საქმეებს. ესენი არან: ვიოლენის ცემიკარტი, ალექსანდრა კოლანდე, ლიდა არბიშვი, მარიამ კახიძე, თამარ კოსტანაშვილი, ლოლა ლავიევაძე, მაქონს

მასხარაძე, სოფიო შორჩილაძე, მარიამ მუშკელიანი, ნუნუ ფიციკაშვილი, რისხა ჩანტრია, ნათელა ჩიტიშვილი, ქსენია ხიშტარია, ნათელა ბუტულიშვილი, მარგალიტა ჯიგლიძე და მრავალი სხვა. წიენის აფერი ო. ხაინდრაძე-ბენიძე მომოდინებოდა გაემუყებს შეითხველი, სრულყოფილი არ დაემიყვიდა მონახრობი, ყველას ვერ მივაკვლი, სრულყოფილად ვერ აღწერსხე მათი საგმირო საქმეები.

საბრძოლო გზა, რომელიც მარიამ კახიძემ და მისმა თანამებრძოლებმა განველეს კავკასიის მთისდაფობიდან ბრესლაუდე, ფა-ფორმის და მსხვერპლით იყო აღახსე. ერთხელ, ომის მიწურულში, შარო და მისი ათეულის მეოთხერი კალბაკივი დახმანებულა ხაზის ადგენაზე შემომიღდნენ. გერმანელებმა ცეცხლის წიმა დაუშინეს. მამაიტი მებრძოლები არ დაიბნენ, მიწას გაჭრენ. სიციველი ერთხელ კიდევ პირისპირ შეუვახნენ. დროზე მოსულმა საბჭოთა აფეომანქანების კოლონამ ოხნრა ისინი დატოქიანაგან.

გამარჯვების დრმა რწმენამ, სამშობლოს დიდმა სიყვარულმა დაიფარა მარიამი ყველა განსაჯილდებისგან, რომელიც თან სდევდა იის ყოველ ფორტულ საბრძოლო დღეს. ჯილდოებით ეწეოდნენმეწეული და შემომებრძოლითი ნეკრდებით აღსავსე დაუბრუნდის საყვარელ თბილისს, სწავლა თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტში განაგრბო. მშვენიერი ოჯახი შექმნა და დავისბილელი საქმისამეტი ვერცხლებითა და პატიოსნებით მრავალჯერ გამოიჩინა თავი. იყო თბილისის ქსიოვადგობის სამმართველოს უფროსი, კალინინის რაიონის სურსათევიკომის დირექტორი, ამჟამად ვლადის რაიონის კრებულის მისი დირექტორის მთადილე გახლავთ.

მისალამებელი და სამამაო, რომ საქირათვლად ომში წასულ 16 თანამებრძოლთან ერთად მარიამ კახიძემაც პირინად აღარხლდა ვალი სამშობლოს წინაშე

# პირველი თემაზე... პირველი!

პირველი თემაზე

პირველი თემაზე

ჩემს უფრთხილეს პრაქტიკაში რა წინააღმდეგობა არ განცხადებდა... ამ განცხადებას კი, ჰქონდა გულად რომ გქონდა. დღე, აუღლებლად ვერ წაივითავთ, თვითონ განსაჯეთ...

„უფრთხილეს პრაქტიკაში“ რედაქციის, მსოფლიო სოციალური (გორის რაიონი, საქართველოს სსრ), ატენის რედაქციის სკოლის მასწავლებელი ციციანი ვიტორის ასული შერშიანი-მანგალაძე ვახუშტაძე: ჩემი მოკვლის შემთხვევაში, ჩემი დედა გორის რაიონის სახალხო სასამართლოსა და პროკურატურაში საბჭოთა კანონის ნიერების დაცვით მიიყვანოს ბოლომდე უფრთხილეს „საქართველოს პრესის“ რედაქციამ.

ჩემი უძრავ-მოძრავი ქონება სოციალურად უფრთხილეს სახელმწიფო საკუთრება და გადაცემის საბაზეზეა გადასული.

ანდრეის იწერება ციციანი შერშიანის კანონით ქალაქის საავტორიზაციო კონტრაქტზე განუყოფლობაში, რადგან ციციანი მიიღო არის დაშვებული—თავაჩიხობია.

მანაწერა: 1988 წლის 8 იანვარს დღის 16 საათზე ქალაქ გორში, სასამართლოდანი ასი მეტრის დაშვებით ყოფილმა ქმარმა, მამამთილმა და მასწავლებელმა (სინამდვილეს ძიება აღდგენს, სასოციალური დაქირს ჩემი შვილი ციციანი შერშიანი. სამამული ომის მეორე ქვეყნის ინვალდი, შრომის ვეტერანი, სკეპ წევრი 1948 წლიდან, ციციანის მამა, ვიტორი მათეს ძე მანგალაძე. 15 იანვარი, 1988 წელი.

რა ხდება? სად ხდება? — იკითხავს მკითხველი. ეს მოხდა გორში, დღისით, მშობილ და ისიც სახალხო სასამართლოს შინაგანს ვეგრობით. ამ დროს, არ ვიცი თქმით იყინოდა თუ ტრირდა, მაგრამ გორისა და გორის რაიონის ადმინისტრაციული ორგანოები რომ განწე იდგნენ, ეს უფრთხილეს. ცხადია, ანდრეის სასამართლოდანი ადამიანის ნაფრთხილად და ორ მეთოდოლოგად შვილს აჩაგრე გამოტყდება სასოციალური, მაგრამ მამამთილზედ მაგწეუბნებს, დღითდა დაიბნობის განაწინებს რომ გამოტყდება, რომ გორ? ქვეყანა ჩალით არის დახურული! არა, ჩალით არ არის დახურული, მაგრამ ზოგჯერ აწეუბნებდა ეს... თუბრა ქონის აწეუბნებდა თავიდან დაიწეუბნებდა.

— ვერ ვიპოვეს! გახსოვთ, ქართული ფოლკლორის ეს სტედიანი ამბავი? ჩემდაუფრთხილეს ლევან გოთუას „უფრო ქარავენი“ გამახსენდა...

ახლა კი რასაც მე მოვიხირობო, არც წადავარა და არც რომელიმე მოთხრობის სიუჟეტით. ნამდვილი ამბავია, გორის რაიონში არის ლამაზი სოფელი ატენი. კარგი ხალხია ატენელები. მშავარად ცხოვრობენ. შრომად იციან და მოღებენაც. მოვდა, ამ რამდენიმე წლის წინაო საქორწინო სუფრა იყო გაშლილი ალექსი შერშიანის ოჯახში. მისი შვილი გიორგი შერშიანი შედარებულიყო. თვალგანსარად ისხდნენ ნეფე-დედოფალი, თამადა პირველი ბიჭი უსურდა... გიორგის გამაგრებულბული ციციანოსა და გიორგიზე იხსენდნენ, უფრო-უფროსი, მაღალი-ღერბისაო მაგრამ კაცი ეძებდა... ერთი წლის შემდეგ აირია შერშიანების ოჯახი. დღემთმის წინ ვინ დაუღებოდა?! ახალშეშვებულბულიმბა თავისი წილი მიიბოხებს. წილით? — აუთქმა ლექსი ბაიონი. მტეტი გზა არ იყო, ცოლ-ქმარი ეძებდა-ვისაყენ გაუღდნენ გზას და აქ დაიღებო ბინა. მტეტი ორი ბიჭე შეედიან: მარადი და ზეადი. მისახდენენ აქ მობდა: აგორდა და აგორდა ლაბაბის თუ გულნამცეცობის ენაწეოლებული ლოდი. ახლა გიორგის გაუწერა ლტობი და ერთ ქალს გადაეკიდა. ოჯახში სუთამოგებამ დაისადგურა. ციციანი მიატოვა კმეტიყო და მამისეულ სახლში დაბრუნდა.

ციციანი კანონიერად მოითხოვა შერშიანების ოჯახიდან თავისი და შვილების წილი. როგორც იყო ჭრე აღიბნებდა დაწინააღმდეგობა, შემდეგ 16 კმ მეტრის ფარობის ოთახი გამოუწევის აინთი. ეს როგორ გახდებოდა რამდენიმე დღე ადგილქმა ალექსი. ერთ დღესაც რძალი სცემეს. ეს იყო 1979 წელს. 1980 წელს კიდევ გაშვებულ ბელი. ახლა საქმეში მართლმსაქულებია ჩაერთა, გორის რაიონის პროკურატურა და შინაგან საქმეთა განყოფილება, და მთელი თავიანი ოქრდილით ციციანი-გამოცდილება ალექსი შერშიანის ოჯახის დაცვას მოაღმობს. შემდეგ ისიც იკადრეს შერშიანებმბა, რომ ბავშვების წილი ნაკეთი თვითონი გახყოფდეს და შვილებიშვილებს მოსამცებრეც არ დაუტოვებს ისეც სახამა რთული. 1988 წლის 8 იანვარს ორბოლად მათი საქმე. შერშიანებმბა აცილება მიტყის სასამართლოში. შინ ბრუნდებოდა ილფაგა-ყვობლი ქალი. უფრო სწორად, პარტიის რაიონულ კომიტეტში აპირებდა მისხლას

სამართლის საძიებლად. გზად ავდასახსენე-ბელი სამქედლო უნდა გაველო. იქ დაუბნე-ქმარეული გიორგი. სამქედლოდან რეინის ნაკერი გამოიტანა და ციციანი ძირს დაავადო. მტეტი ერთეც წაქედულს ჩასცხო ქალი მიატოვა და გაიქცა. აფერებ გიორგი როგორ მოახტებე? შენი შვილების დედას მოიბრე? ეს სისხლში გასივარე ბელი? უმამობას რას ენართოლებოდი ბავშვებს, დედასაც რომ უცხადებე?

ახლა რომ ბერეც დაიბნობი თითები და თარი მოკატეობი ასე იყო და... აღიბრა სისხლის სამართლის საქმე. გარს უფლოდნენ მართლმსაქულების მსახურებიც ამ ამბავს.

### სასამართლო

ოტეტი კი არა, კარად დასცხობი გორში ადმინისტრაციული ორგანოების წინამომად-ვეყლებს. მტეტი პარტიის საქალაქო კომიტეტის ბიურომაც მიიწვია საქმის თარიბზე და უყვას თავისი მიზელი. სამამოლამა პირი ჰმამ!

19 იანვარს დაიწყო სასამართლო პროცესი და 12 დღე გაგრძელდა. ახლა არ მიყეო, რომ დამთავრდა? უფრ განაწინებს მიყეო.

1982 წლის 8 იანვარს სასამართლოს შეწინაბი ციციანი შერშიანის მამ (ლაპარაკია გიორგი შერშიანზე). და მის ალბომებს რამდენჯერმე მიმარბა უცნებური სიტყვა-ბი, მაგრამ არ გამოეხატუნენ. როგორც სასამართლო აცილებს საკითხის გადასაწეუბრე სათამბიროდ შევიდა, შედეგის გამოცხადებამდის სწორედ ციციანი შერშიანი-სინაგან გარდობის მიზნით წევიდა გიორგი სასამართლოს შინაგანს და განქრდა სამქედლოს შესახებზე. კარგად. მისინა ენობდა სასამართლოდან ეჭვება მამამთილი, რომელიც პირდაპირ სოფელ ატენისკენ გაწევა გზას. გიორგი სამქედლოსთან ელო-ღებობდა მამს გურამ შერშიანის და აფეო-ბატს, რათა საქმის შინაგანი შეფერე, ვინა-დაც იმ დღეს თავიანიშვის ვერ შეხედებოდა და მტეტი დღემდის არა ქმედა შეხადებლობა საქმის შედეგზე. დასალობობი ნახევირა სათაის შემდეგ მას ზურგიდან მოულოდნელებ მიგახლოვდა ციციანი შერშიანი, რომელმაც შეურაცხყოფელი სიტყვა-ბი მიმარბა ქმარეოლოს, რამაც აპოლევდა იგი, შეეფარა სამქედლოს, მივიღიდან აილო-ბრინის ნაკერი, და რამდენიმეჯერ დაარ-ტევა თავის არმბე ციციანი შერშიანის, რომელიც დაარდა ტროტუარზე. ჩასთავდა, რომ იგი უწეა მოყლა, განქრდა იტყრობას და წევიდა შემთხვევის აღგობიდან.

და შემდეგ: „ამდნად გიორგი შერშიანის



ციფინო შერმადინის მკვლელობის განჩინება  
გუნდმა სულიერი აღდგენის მდგომარეო-  
ბაში მოუფს, რაც გამოწვეული იყო დაზა-  
რდებულის მხრდან მძიმე შედეგითყო-  
ფითა.

— რა დღი მოითინება ექვსე, ქალაქლი!  
დაიწყო დიდებულები ისევ შენს ფურცლებზე  
აწიწერა, რომ ბრალდებულს გიორგი შერ-  
მადინს სახელად დაშინდა თავისი მხარის  
აღკვეთა სამი წლის ვადით... შემდეგ განა-  
წესა აღსრულება გადასაწყვედა ორი წელი  
(ისევ ჩავთვალა, რაც იქნა) და: „გიორგი  
შერმადინი ვათავისუფლებდი იქნეს პატიმ-  
რობიდან, სასამართლო დარბაზიდან“...

განაწინა, როგორც ზედათქ მალაია მარ-  
ტა არეუმენტებზეა აგებული: ვადამეტებუ-  
ლი გულგნობაშია ხომ არ იყო სასამარ-  
თლოს მხრდან? ახალი კითხვები დამება-  
და: რატომ ვაწერდა გიორგი შერმადინი  
მიმდებარე საშუალოთაზე, როცა მანა-  
დავ სხურბაოთა შაბაზა? (ესაბადა, შაბა-  
ზაში რკინით არ არის), ქალის სასიკვი-  
ლოდ განწერდა მართო მისი მხარედა შე-  
ურაცხაფილი სიტყვებით იყო გამოწვეუ-  
ლი? (ციფინო ამას ვერაყოფს), და ბოლოს  
შინდებდა-გინებისათვის შეიძლება მოკლა  
შენი შვილები და? ფაქტია, რომ ასეთ  
ფუნდს არაფერ მოელოდა. ვუთქობო, თუ-  
თონ ციფინო შერმადინი... რა მოხდა?

**პატარა ჩანახატი**

ციფინო შერმადინი ჩემს წინ ზის. ის  
შეშინდა და ხალად ხვთს. არ დამიპოვებს,  
რომ ცოტა აზრი შემიქვალა მასზე, რწე-  
ნაშიუ ბზარი გამიწინდა. განაწინეს ვკითხვა:

—სასამართლო პროცესზე განხილვის დროს  
დაზარალებულმა ციფინო შერმადინმა წარ-  
მოადგინა სამართალი მიცემულის გიორგი  
შერმადინის მიერ მიწერილი წერილი, რო-  
მელშიც გიორგი შერმადინი სისხლს შერი-  
გებას და ოჯახურს მღლიანობას აღდგენს.  
თავის დაკითხვაში ციფინო შერმადინმა  
გამოთქვა სურვილი, რომ იგი თანაზაბა  
სამართალი მიქვითლთან ადამიანის ცოლ-  
ქმრული ურთიერთობა, რაც გამოიწვერა.  
ოხს არა მართო ოჯახის აღდგენის ინტერე-  
სებიდან, არამედ მათი ორი შეიგრძელოანი  
შვილების აღზრდის ინტერესებიდანაც. რე-  
რომა ინგბეს!

— მართალია, ეს ციფინო? — ვკითხვობი  
მას.

— კი მართალია!  
— ან წერილის ნაწევრები:  
„სხლად იგი მთავის კუკრისიანა,  
... რომ იგი ციფინო შერმადინი როგორ მიე-  
დარს შენ გვონია, რომ ამბავი არ უთქობო?  
დარწმუნებულად ვარ, რომ ვალაია (შეორ  
ცოლი) აქ გამწერებელი არ არის. კარვად  
დაფიქრებ, ჩემს შვილებს შეტი ვინ უბრ-  
რონდას ან ვის შესტავა ბული ვინ და  
შენს ვარდა, სწამს იმნი რაწმინა მიქვებრა-  
ბა...“ ჩვენ ისევ ვართ იქნებით და მე  
შეონი ამას არაფერ არ დავტარავს...  
ციფინო თუ შენ ვააკეთებ სასამართლოზე  
ვევლადრს, რომ სახელედი შემიხსნებუქვს,

დამერწმუნე, რომ ამით მალე დაიბრუნებ  
შენი ქმრისა და შვილების მამის აღზრდასა  
და მშრომლობას, დამერწმუნე...

— მალაია ვკითხვი, შეიძლება რაზე  
თქვენს ურთიერთობაში?  
— არაფერი...  
— არაფერი შესმის!

ციფინო გაბაზბულად ფურცლებს შთავა-  
ზობს. მიყვალბის გამს წერს თურმე... წერს  
თავისი განწერებული სიფიცხლის შესახებ.  
ერთ ნაწახატზე შეწერდა:  
— ეს წაიკითხე!  
წაიკითხე... ბული შერმადინი, ქალის ბული  
წერდა...

**„ოკუპანტი“**

— შენ გვონია შენზე შეწყდება ბული, შენ  
მენაწინა?

— არა, სულედი არა!  
მე სულ სხვა ოჯახური სითხო მენაწერება.  
ის წუთები, როცა სავაერად შეუღლის  
მოიღის ქალი და მართო წამებს ითვლის,  
როდის გამიწინდება.

— შენს მენაწერებას, როცა ქმარი ზღვრებს  
ვადამეტებებს, შეფიქრებამებელი, წამით  
ცოლსა და შვილებს შეავადილებებს, ხომ  
არაფერი უტყობო და თუკი ვევლადრე  
რავებდა, ცოლ-შვილის სიყვარულით თბი-  
ლად, ბულივადე გაიღებებს, ვამბადრება.

მე მენაწერება კიდევ იგი რა?  
მოფურება, აღვრისი, სითხო და სიყვარუ-  
ლი რა სი ვევლადრე კუთხინილი მინდა და  
არა სხვისი ზიარი.

მე ოჯახური სითხო და სიმეურდოვე  
მინდა, მინდა, როგორც სხვა ქალი, მემ  
შეველოდე ჩემს მეუქვილეს, მემ მამობაღვს  
მისით ოჯახში შემიხსნული სითხო.

შენ?  
შენს არასოდეს მომენაწერებში, არასოდეს და-  
მენაწინა.

— და იგი რატომ?

— იმიტომ, რომ უღრისხი ხარ!  
განა შეიძლება ვევლადრისათვის ისე  
გადგებება ხაზი, წარბივი და შეტყვებოდა?  
ვევლადრე დაგანება და წამება ისე,  
რომ ხელივი არ აგანაკლებოდა?

— არა! — ეს შეუძლებელი იყო. მაგრამ  
შენ ეს შესძელი, შესძელი აფლოდა დეგე-  
თონი ვევლადრე; იმიტომ, რომ ფისი არ  
იყოლი, დღესაც არ იგი და აღმათ ვერაზ-  
ბობდას ვაგებ, ამა შენ რას ვაგებ რას ნატ-  
რობდა, რაზე ზურჩილებენ მამისგან მიტო-  
ვებული პაწინა ბავშვები? რას შეკითხვანი  
მამის სითხოს და აღვრის მოღებდელი,  
კეთერ მოწვევასი დანატრებულნი? ვევლა  
გამეღვლ მამაცხს რომ თვალბინი შესტე-  
რიან და შესტეხინებენ, იქნებ დავკავასხოს:—  
მოდო შევლო, მე თქვენი მამა ვარო.

თუშეა რა უნდა ვითხრა, რა გეგლავბაკო.  
შენ ჩემს დასა ვერაზობებს ვაგებ. მე კი  
შენს ენაზე არასოდეს ვილაპარაკებ. — შერ-  
მადინი, 25 სექტემბერი, 1981 წერი.

ჩაიკითხე! მეუ ვევი ვიფიქრე, მაგრამ  
მაივი დაგებებს ციფინოს სავსებით ბუნებ-  
რავი კითხვა.

— მერე შენზე? ციფინო?

— რა მერე... შეიღებს მამა არ ენახათ,  
სასამართლო პროცესზე ნახეს. შეუღლებზე  
ჩაიხილას ნიორებებით. მერე ეს მწავა 12  
დღეს იმას მეკითხებოდნენ და შედეგად  
ბოძრენ, ვევიყო, მამა ვევიღებდა? ვევიყო,  
მამას არ დაეპყრებინ? ვევიყო, მამას გა-  
მოშეუბებ? ვევიყო, რა კარგი ყოილი  
მამა... რა შენა? არ ვიყოლი, რა შენა?  
მეუ ვაღაწეწეწე, იქნებ ვახლებს ყინული  
მეიქო!

ახლა ვევიღებ-სახელელებს მასხური ვევი-  
სებით: თქვენს სწორი პოზიცია დავიკეთე იმ  
ნაწილში, რომ ოჯახი აღმეგარიყო. ამას  
მივესალმებით, მაგრამ ნუთო არ იყოლით,  
რომ გიორგის მორც, განწინორი შეუღლ  
ვაეხს და ცხოვრობს ვინაში? მერე რა ვე-  
ყოთ თუ იმ ქალს შვილები არა ჰყავს?  
თქვენს რა, ბიგამის მომწერნი ხართ? შეიღე-  
ბა ეს არ გეყოფნოდათ? საეველა, რეზომანი!  
განახ ციფინო არ გითხრებო? ისე არ იყო-  
ლით, რომ ციფინოსა და გიორგის ვარა მისდა  
კუთვროში ციფინოს დაწერებულად. არა  
და ისევ საზიარო სარეველი და სიყვარუ-  
ლი? აქვს აქ განწინა სიღვივა და დასას-  
რულა? არა, რა ზღვება, საღამოთი გიორგი  
ციფინოს და შვილებს შეუღლის (სხვანაირად  
დაწინა იქნება? მასზე ხომ კორტროლა  
რავებულბო?) და ვალს იხდის, რომ განა-  
წინა მამეული მიმართება არ მიქვს...  
ციფინო მიწვდება: გიორგის ჩანახატი წა-  
ვკითხოვო. აქ შემ ვევლადრე, ქალური  
ღლიბებრებავს და სიყვარული გახსნავებს,  
ვევრებება და მომავალზე ზრუნავს:

— მერე? — ვკითხობი ციფინოს, რომ  
წაიკითხა რა ვიხრება?

— აგდა და წაიქვას!

— ისევ ის ჩიტებმა ვამახსენდა...

— ბიჭო, ვიკია, აბიოვენ?

— ვერ ვიპოვნე!...

ასე ვერ იპოვი, ვეგია... ორი კურდღლის  
მადეგარო, ხომ ვაგვიგონა? ისევი ვიცი,  
რომ სიყვარული ბრძანებით არ მოიღის, მაგ-  
რამ შენ არ დაწერას ის წერილად? შენ არ  
ვიღვრდა შევიგონა და ოჯახის გამეღვლება?  
და კითხვებს შენ უნდა ვასტყვი... მხოლოდ  
შენ! ნეტავი შენი ბუნებისგან მოგახსენის  
მოვლადრებებით რომ ვაგახსენებდნენ ეთი-  
მანთის:

— მარადი, იოვენ?

— ვიპოვენ, ზოიად, ვიპოვენ!... მამიკო  
ვიპოვნე!

ეს, ვერ ვაგვიმეტებს, გიორგი!

...საქმე ვინხელ კიდევ დიადრდა... საქმეში  
ქალბებს პროკურატურა ჩაერთა. ჩაერთა  
და სწორადე კითხვა. 1983 წლის 28 თე-  
ტომებზე მამის ბაიონის სახალხო სახა-  
მართალი 6 წლით თავისუფლების აღკვეთა  
მთავრავა გიორგი შერმადინის გაძლიერებუ-  
ლი რეჟიმის შრომა-გასწორების კოლონია-  
ში მოხდით.

თქვენთან მაინც იჭიბება.

ჩვენ კი უკანარობის წერილი უნდა  
დავუკეთებ არ ამბავს: ვერ ვაგვიმეტებს ბე-  
ჭო, გიორგი... შენ, შენ რად ვაგვიმეტე შე-  
ნი შვილები? და განა მართო შვილები?

# ჩვენი საკვებო ქვაბი

## ფოთოლა ხინკალი ქათმის ხორცისაგან

### ანგილოური კერძები

ფლავი ქათმით

ჰანის ფოთლის ბოლვა

ავილოთ ოთხი ჭიქა ბრინჯი. კარგად გაკარით და გავრეცხით. ჩაუყარით ადუღებულ მარილიან წყალში და ვხარშოთ. მიღობილ კოვზით გავსინჯოთ, რომ არ გადაისხაროს, ოდნავ ხარშვა რომ დააღუდნება, გააწურეთ თუშვადანგში.

ჭვამბო, სადაც ბრინჯი მოგზარაშთ, ჩავლეთ ორი სუფრის კოვზი კარაქი და გავადნოთ. გადმოვდგათ ცეცხლიდან. შიგ ჩაუყაროთ ორი სუფრის კოვზი ბრინჯი (მოსარშული), ადრე მოშალდებულთ ორი თავი მოხარკული ხახვი, სამი კვერცი, ერთი კოვზი მაწონი და აფურთოთ ერთმანეთში. ეს ნახვა გადავშლით ქვაბის ძირზე. შუაში ცოტა ავავლით შევიწახლო ქათმისთვის. ერთი ახალგაზრდა, 3-4 თვის ქათამი კარგად გავასუფთოთ, მკერძზე გადავჭკობოთ, მოვაყაროთ მარილი, ზურგით დავლოთ ქვაბის ძირზე და ერთი კოვზი კარაქი კვეშამოვლეთ, რომ კარგად დაიბრაწოს. ზედ დავაყაროთ მოხარშული ბრინჯი. დავხტოთ სახურავი და ადუღებოთ ნელ ცეცხლზე.

ავილოთ სამაის გრამი ღორის მსუქანი ხორცი, ამდინეე ძროხის ხორცი და გავატაროთ ხორცსაკეპში. ორი თავი ხახვი დავჭრაო დანით ძალიან წვრილად. ნახევარი კონა კინძა და ოხრაბუბო, ერთი ჩაის ჭიქა ბრინჯი, თითო ჩაის კოვზი ხმელი სუნელი, მარილი, აჭკა ერთმანეთში ავუარიოთ; უყოვლიეე ცომივით ავჭლიოთ, ვახის ფოთოლზე დავდეთ თითო სუფრის კოვზი ფარში და მრგვალად შევატვიოთ. ქვაბის ძირზე დავლოთ 2-3 ნაჭერი ძვლიანი ხორცი, ზევიდან დავაწუთო ტალმა. ზედ დავაბზოთ, პატარა თევზი, დღლილის ღრის რომ არ დაიშალოს, დავასხათ ერთი ჭიქა (ან ცოტა მეტი) წყალი და ვადლოთ ნელ ცეცხლზე ერთი საათი, სუფრაზე მივიტანოთ ცხელი.

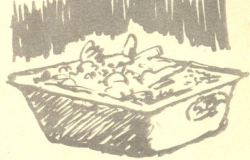


ლზე, ვატრიალოთ ქვაბი, რომ ქვაბის ძირის უკვდა ნაწილს ხედვრიბღეს ცეცხლი და ქათამი იბრაწებოდეს.

უყოვლ ხუთ წუთში ავხადლოთ ხუფი და გადაწუროთ წყალი. ასე დავტოვოთ ნელ ცეცხლზე ნახევარ საათს. მერე გადმოვიღოთ ცეცხლიდან. გავადნოთ კარაქი, დავასხათ ფლავზე კოვზით. ქვაბის ძირზე იქნება შეწიფებული ფაუაქედლა (ქერქი), არმილდე დავალოთ ფლავს, მერე მოვაპირქვათ ფაიფურის სინზე და ისე მივიტანოთ ხუფრაზე.



ბირბი



ფოვლა

ხორცსაკეპ მანქანაში გავატაროთ 250 გრამი ძროხის და ამდინეე ღორის ხორცი, თუ არა, დავუმტოთ ცოტა კარაქი. ვხარკაოთ 10-15 წუთს. ხშირად ვურთოთ, რომ ერთი მანების არ მიტყარს. ავილოთ ორი თავი ხახვი, ცალკე მოვხარკაოთ და მოხარკულ ხორცს დავუმტოთ. გადმოვდგათ ცეცხლიდან. დავუმტოთ ნახევარ-ნახევარი კონა კინძი და კამა, ერთი ჩაის კოვზი ხმელი სუნელი, ერთი ჩაის კოვზი აჭკა და მარილი.

გავცრაო თეთრი პურის ფქვილი. ოდნავ შემთბარი წყლით მოვჭლიოთ მაგარი ცომი, გავყოთ ოთხ ნაწილად. თითო ნაწილი ხის საგურავით ძალიან გავათხელოთ. ჩაის ჭიქით დავჭრაო მრგვალ ნაჭრებად. თითო მრგვალ ნაჭრზე დავლოთ თითო სუფრის კოვზი საქაშენიანი ხორცი და პირები შევუყაროთ. მივიღებთ ნახევარმოვარის ფორმის გირცებს. თითო-თითოდ ჩაუყაროთ ადუღებულ მარილიან წყალში. ვადლოთ 5-7 წუთი, გადმოვიღოთ ქაშქირით მოშინაწებულ სინზე, სუფრაზე მივიტანოთ ცხლად.

ქინაწებვარი ბრინჯი კარგად გავკარითო და გავრეცხოთ, ჩაუყაროთ მოშინაწებრებულ საშუალო ზომის ქვაბში. ჩავახლოთ ორი კვერცი და ერთი წუთი ვთქვივოთ ბრინჯთან ერთად. ერთობლივად მიღებულ ნახევარი მაწონი სხვა ქილაში გადავცვალოთ. ორივე დავასხათ წყალი ისე, რომ ავსებას ცოტა დავალდეს. დავახტოთ პლასტმასის სახურავი და ვდღვიბოთ ხუთ წუთს. ორივე ქალის ღო დავასხათ ბრინჯს. დავუმტოთ ერთი ქილა წყალი და მოვურთოთ. დავდგათ ცეცხლზე და გავნაგებოთ რევა ადუღებამდე (რომ არ აიჭრას). ერთი კონა ნიახური, ნახევარ-ნახევარი კონა კინძი და კამა დავჭრაო წვრილად. დავუმტოთ ადუღებულ წყლიან. დავაყაროთ ერთი სუფრის კოვზი მარილი. ვუდლოთ 20-30 წუთს. მიირთვიოთ ცხლად.

კახი.

ლ. ხუციშვილი,  
დაიასხლისი.

## სილაპაჟას შესაძროვება პიტაპინგაში...

ეს არის ვიტამინი B<sub>2</sub> ანუ რიბოფლავინი, რომელსაც ადრე ლაქტოვლანი ეწოდებოდა. იგი ორგანიზმს, ისევე როგორც ვიტამინი B<sub>1</sub> (ტიამინი), შაქრის გადაშუშვებაში ეხმარება.

თუ სარკვეში ჩახედვისას ამჩნევთ, რომ ხანგრძლივად ნაოქვნი გიპრადღებთ, ტუჩების კუთხეები გასკდებათ და თმა ცხიმინი გაგიზღაობთ, გამოირცხვლი არ არის, ეს ყველაფერი რიბოფლავინის ნაკლებობის შედეგი იქნება. მსგავსი სიმპტომები რჩევის ნაკლებობასაც ახასიათებს. B<sub>2</sub>-ის ნაკლებობამ შეიძლება კატარატიც გამოიწვიოს. ამ ვიტამინით მდიდარია რძე და ყველი. რძე ღლეში დასალოცებით 1 ლიტრზე უნდა მიირთვათ. რძე დასაყუთობით საჭიროა მიმეფი ფინეკური შრომისას. რიბოფლავინს შეიცავს, აგრეთვე, ფოთლოვანი ბოსტნეული, მარცვლოვანი კულტურები, ქვავის პური, ფრინველების შებნეული და ხორცი.

ორგანიზმში ვიტამინი B<sub>2</sub>-ის შემცველობა შემოღობა დაქვეითდება ზოგიერთი წილის მიღებისა და ფარისებური ჩირკვლის არასწორი ფუნქციონირების შედეგად. ასეთ შემთხვევებში ორგანიზმში B<sub>2</sub> ვიტამინს დიდი რაოდენობით თხოვლობენ. ვიტამინი B<sub>2</sub>-ს აწარმოებენ, აგრეთვე, ცხიმბიოტიკები და დამაწყნარებელი პრეპარატები. ამ ვიტამინით ყველაზე მდიდარია: საფურაი, რძე, ყველი, კვერცხი, კაკაო, შვრია, თევზი, ისპანახი, კარტოფლი, ვაშლი, ყვავილოვანი კომპოსტო, ბარდა.

თუ რძეს ამ ხორცს მწვეფე გააჩერებთ, ისინი დაკარგავენ ვიტამინ B<sub>2</sub>-ს. როცა საკვებს აშაულებთ, ვიტამინის დაუანგვა რომ ამ მოხდეს,

ქავს ზუფი უნდა დაახუროთ. ნუ გადაქვევთ ბარდის და ლობიოს ნახარშს, იგი რიბოფლავინს შეიცავს.

## ცხიმინი და უარყოფიერებანიანი

ქალებს, რომელთაც მშრალი კანი აქვთ, დიდი შრომა სჭირდებათ მის მოსაყვლედად. მთავარია, ასეთი კანის ყარგად დაბანა ან გაწმენდა დასასანად უნდა იხმართო მაღალი ხარისხის ცხიმინი საპონი და თბილი წყალი. ცხიმინი კანის მოვლისას ყარგ ვეჭვებს იძლევა სალიცილის სპირტი და მცენარეთა ნაყენები. ეს უარყენდელი შეგიძლიათ შეინაცუოთ. ავიდებთ, მაგალითად ერთ მუჟა იასამინის ყვავილს, სამფერა იას (იჟუფუნას), პიტნას, გვირილას (იჟულისხეზა გამხმარი) დავსახებთ ორ ჩაისი ჭიქა სპირტს და დავდგამთ 1-2 კვირი. ამის შემდეგ გავწურავთ, ჩავახსამთ ღლიოში და ყვავილი დაბანის შემდეგ ამხნარით გავწმენდთ სახის კანს. შეიძლება 1 მუჟა ვეჯიოლის, პიტნას და ურცეს (Чабреу) დასხმა 1 ჭიქა სალიცილის სპირტს და დავდავ 1 კვირით. გავდებრიის შემდეგ ამ ნაყენს შეგიძლიათ დაუმატოთ ღლიონის წვენი — ნახევარი ჭიქა ნაყენს დაუმატებთ 1 ღლიონის წვენს და ჭიქას შევსებთ ანაღულები იცვი წყლით.

## ქატონი ნიჟაპი

მეკვებავი კრემების გარდა დროულად რა კანზე უნდა დიდოთ რომე-

ლიმე მეკვებავი ნილბი, რომელიც შეგიძლიათ დაამზადოთ ჩაისის და საფურისასგან (ფუფუნებური მასა), კვერცხის ყვლის, თოფისის და ზეთისასგან, ახალი ხაჭოსასგან, აგრეთვე პურის ფეჭილის ქაჭოსასგან. ეს უკანსკენილი ძალიან სასარგებლო ცხიმინი კანისათვის. ეს პროცედურა საქმალო იოლია. დასველებული კანითო გავწმენდთ სახის კანს და შევდგე ჩამოხმანით თბილი წყლით, შევიშლით კვირაში 2-3-ჯერ გავიშოროთ.

ცხიმინი თმისათვისაც ყარგია, თმის ცხირბუი ქატონს შეუვლევა. იგი შეიცავს მეკვებავი ნიოტიერებს, B ვიტამინს და სხვა ვიტამინებს და ისეთ მიკროელემენტებს, როგორებიც არის მაკელიუმ, ნატრიუმი, კალიუმი, კალციუმი, ფოსფორი, რკინა, ცინკი.

ფურხალი „გოსლოდინი“, თარგმა ელპირა ხარბრომინი.

## შარალ-შარალი

მსოფლიოში ყველაზე დიდი ოჯახი ბრაზილიაში ცხოვრობს. ლუცი და კლორიდა ამ არარაში 145 ბავშვი ჰყავთ. თუმცა მათგან მხოლოდ სამია საყუთარი. 1967 წლიდან მათ იშვილეს 142 ბოლიო. ამჟამად ოჯახში 20 ბავშვა ბავშვი, 38 — ბაგის ასაკისა, 82 მსოფლიო და სტუდენტი, 5 უმაღლესსკოლათავებული.

ბენდერი მამა პოლიციისი მუშაობს. ღლეში ორჯერ არიგებს ბავშვებს ბავლეში, სკოლებში, კოლეჯებში და თვითონვე მოჰყავს შინ. დედა, რომელსაც ყოველი ადგა კოლმს ეძახის, არა თუ უჩივის დაღვინობისას — იცნებობს 300-მდე გავარდოს შეილომილობის რიკები.

გაზეთი „ზაზნაშინი“

ბარბანის პირველი გვირგვინი — ვ. ი. ლინინის ქაღლი ზამსუ: მითობიზე — სპარტიველს სხრ უმა ლაინი საბაშს დამატატი ირა გომგამზვილი

<p>მთავარი რედატორი მარტა ბარბათაშვილი</p> <p>Главный редактор МАРИКА БАРАТАШВИЛИ</p>	<p>სარედატორო კოლეგია: ზ. ბანძელაძე, ნ. პაპინაშვილი, ნ. პარბანიძე, ლ. კახაბაძე, ჯ. პაპაძე, ნ. ძილასონია, თ. ლაშარაშვილი, დ. ლომთაძე, ნ. შანია, ბ. შანია, ც. ბარბაქაძე (მხტ. რედატორი), ნ. შალვაშვილი, ლ. შვირუაძე, ნ. მარბანიშვილი, ნ. გაბასნიშვილი, ი. გაზარაძე (პ. შ. მდივანი).</p> <p>ტერედატორი ნ. პაპინა</p>	<p>საქ. კვ ცენტრალური კომიტეტის გამომცემლობა</p>
---	---	--

შრომის წიფელი დროშის ორდენის მფლობელი საქ. კვ ცენტრის გამომცემლობის სტამბა, თბილისი, ლენინის ქ. № 14. ორდენი ტრადიციული წამალი გამომცემლობა ЦК КП Грузии, 380096. თბილისი, ლენინი, 14. Адрес редакции: 380096. თბილისი, ლენინი, 14.

რედაქციის მისამართი — ლენინის ქ. № 14. ტელეფონის №№ რედატორის — 99-98-71, პასუხისმგებელი მდივანის — 99-71-68, გადამცემის რედაქტორის — 92-98-57. საჭირო განყოფილებების 92-98-54. გადამცემა ასპეკტობა 6. 03. 85. ხელმოწერილია დასახელებულად 22. 04. 85 წ. ქალაქის ზონა 60X90/ქ. დისტრიბუციის ნაბეჭდი ფურცელი 3. სააღრიტუბო-საკავშირებლო თაბანი 5.3. Условных печатных листов 3, учетноиздательских листов 5,8. ტარაგი 140 000. შეგ. № 596. უე 11480

Ք. ՕՂՈՒՆՆԱՆՆԻ ԳՐԱԳՐԱՐԱՆ

«ՆԱՅԱԿԱՆՆԵՐՆԵՐԸ ԵՐԵՎԱՆԻ ՊԱՐԿԻՆԵՐԸ»





ფანი 30 კპ

0520360 76178